



Tartalom

II Nem jogalkotási aktusok

RENDELETEK

- ★ A Tanács (EU) 2019/798 végrehajtási rendelete (2019. május 17.) a szíriai helyzetre tekintettel korlátozó intézkedések meghozataláról szóló 36/2012/EU rendelet végrehajtásáról ..... 1
- ★ A Bizottság (EU) 2019/799 rendelete (2019. május 17.) az 1334/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet I. mellékletének a furán-2(5H)-on aromaanyag uniós listáról való törlése tekintetében történő módosításáról <sup>(1)</sup> ..... 12
- ★ A Bizottság (EU) 2019/800 rendelete (2019. május 17.) az 1333/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet II. mellékletének a kárminsav, kármin (E 120) egyes francia tengerentúli területeken előállított húskészítményekben történő felhasználásának kiterjesztése tekintetében történő módosításáról <sup>(1)</sup> ..... 15
- ★ A Bizottság (EU) 2019/801 rendelete (2019. május 17.) az 1333/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet II. mellékletének a zsírsavak mono- és digliceridjeinek (E 471) egyes friss gyümölcsökön való használata tekintetében történő módosításáról <sup>(1)</sup> ..... 18
- ★ A Bizottság (EU) 2019/802 végrehajtási rendelete (2019. május 17.) a fogyasztók élelmiszerekkel kapcsolatos tájékoztatásáról szóló 1169/2011/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet 26. cikke (3) bekezdésének az élelmiszerek elsődleges összetevője származási országának vagy eredete helyének feltüntetésére vonatkozó szabályok tekintetében történő alkalmazására vonatkozó szabályok megállapításáról szóló (EU) 2018/775 végrehajtási rendelet görög nyelvű változatának helyesbítéséről <sup>(1)</sup> ..... 21
- ★ A Bizottság (EU) 2019/803 végrehajtási rendelete (2019. május 17.) az (EU) 2016/1952 európai parlamenti és tanácsi rendelet értelmében a földgáz- és villamosenergia-árakra vonatkozó európai statisztikáról készített minőségi jelentések tartalmát érintő technikai minőségbiztosítási követelményekről <sup>(1)</sup> ..... 23

<sup>(1)</sup> EGT-vonatkozású szöveg.

- ★ A Bizottság (EU) 2019/804 végrehajtási rendelete (2019. május 17.) a *Saccharomyces cerevisiae* CNCM I-3060 által előállított szerves szelén és a *Saccharomyces cerevisiae* NCYC R397 által előállított szeleno-metionin valamennyi állatfaj takarmány-adalékanyagaként való engedélyezésének megújításáról, valamint az 1750/2006/EK és a 634/2007/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről <sup>(1)</sup> ..... 28
- ★ A Bizottság (EU) 2019/805 végrehajtási rendelete (2019. május 17.) a *Trichoderma reesei* DSM 32338 által termelt muramidázt tartalmazó készítmény brojlercsirkék és kevésbé jelentős hízóbaromfifajok takarmány-adalékanyagaként történő engedélyezéséről (az engedély jogosultja: DSM Nutritional products Ltd., képviselője az EU-ban: DSM Nutritional Products Sp. Z.o.o) <sup>(1)</sup> ..... 33

#### HATÁROZATOK

- ★ A Tanács (KKBP) 2019/806 határozata (2019. május 17.) a Szíriával szembeni korlátozó intézkedésekről szóló 2013/255/KKBP határozat módosításáról ..... 36

---

<sup>(1)</sup> EGT-vonatkozású szöveg.

## II

(Nem jogalkotási aktusok)

## RENDELETEK

## A TANÁCS (EU) 2019/798 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE

(2019. május 17.)

**a szíriai helyzetre tekintettel korlátozó intézkedések meghozataláról szóló 36/2012/EU rendelet végrehajtásáról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a szíriai helyzetre tekintettel korlátozó intézkedések meghozataláról és a 442/2011/EU rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2012. január 18-i 36/2012/EU tanácsi rendeletre <sup>(1)</sup> és különösen annak 32. cikke (1) bekezdésére,

tekintettel az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének javaslatára,

mivel:

- (1) A Tanács 2012. január 18-án elfogadta a szíriai helyzetre tekintettel korlátozó intézkedések meghozataláról szóló 36/2012/EU rendeletet.
- (2) Az intézkedések felülvizsgálata alapján a korlátozó intézkedések hatálya alá tartozó 59 személyre vonatkozó, a 36/2012/EU rendelet II. mellékletében szereplő bejegyzéseket módosítani kell.
- (3) Kilenc bejegyzést törölni kell a jegyzékbe vett személyek és szervezetek jegyzékéből.
- (4) A Törvényszék által a T-667/17. sz., Alkarim for Trade and Industry LLC kontra Tanács ügyben és a T-559/17. sz., Abdulkarim kontra Tanács ügyben 2019. január 31-én hozott ítéletek nyomán az Alkarim for Trade and Industry vállalkozás és Mouhamad Wael Abdulkarim nem került be a korlátozó intézkedések hatálya alá tartozó természetes és jogi személyeknek, szervezeteknek és szerveknek a 36/2012/EU rendelet II. mellékletében foglalt jegyzékébe.
- (5) A 36/2012/EU rendelet II. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

A 36/2012/EU rendelet II. melléklete az e rendelet mellékletében foglaltak szerint módosul.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

<sup>(1)</sup> HLL 16., 2012.1.19., 1. o.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2019. május 17-én.

*a Tanács részéről*  
*az elnök*  
E.O. TEODOROVICI

---

## MELLÉKLET

A 2013/255/KKBP határozat I. melléklete a következőképpen módosul:

1. Az A. rész („Személyek”) a következőképpen módosul:

a) az alábbi bejegyzések a jegyzékben szereplő megfelelő bejegyzések helyébe lépnek:

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel időpontja
„6.	Muhammad (محمد) Dib (ديب) Zaytun (زيتون) (más néven: Mohammed Dib Zeitoun; Mohamed Dib Zeitun)	Születési idő: 1951.5.20.; Születési hely: Jubba, Damaszkus tartomány, Szíria; Diplomata-útlevél száma: D000001300; Neme: férfi	Az általános biztonsági igazgatóság vezetője; részt vett a tüntetők elleni erőszakos fellépésben.	2011.5.9.
7.	Amjad (أمجد) Abbas (عباس) (más néven: Al-Abbas)	Neme: férfi	Banijas város politikai biztonsági szolgálatának korábbi vezetője; részt vett a baidai tüntetők elleni erőszakos fellépésben. 2018-ban ezredessé léptették elő.	2011.5.9.
10.	Jamil (جميل) (más néven: Jameel) Hassan (حسن) (más néven: al-Hassan)	Születési idő: 1953.7.7.; Születési hely: Qusayr (Kuszair), Homsz tartomány, Szíria; A szíriai légierő hírszerzésének vezetője; Neme: férfi	2011 májusát követően a szíriai légierő vezérőrnagy rangú tisztje. 2011 májusát követően a szíriai légierő hírszerzésének vezetője. Felelősség terheli a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2011.5.9.
14.	Mohammed Bilal dandártábornok (más néven: Muhammad Bilal alezredes)	Neme: férfi	A szíriai légierő hírszerző szolgálatának magas rangú tisztjeként támogatja a szíriai rezsimet, és felelősség terheli a polgári lakossággal szemben alkalmazott erőszakos elnyomásért. Kapcsolatban áll a jegyzékbe vett Tudományos Vizsgálati és Kutatóközponttal (Scientific Studies Research Centre, SSRC). 2018 decembere óta a tartuszi rendőrség vezetője.	2014.10.21.
20.	Bassam (بسام) Al Hassan (الحسن) (más néven: Al Hasan)	Születési idő: 1961 Neme: férfi	Az elnök tanácsadója stratégiai ügyekben; részt vett a polgári lakosság elleni erőszakos fellépésben.	2011.5.23.
31.	Tawfiq (توفيق) (más néven: Tawfik) Younes (يونس) (más néven: Yunes) vezérőrnagy	Neme: férfi	Az általános hírszerzési igazgatóság belső biztonságért felelős osztályának korábbi vezetője; részt vett a polgári lakosság elleni erőszakos fellépésben.	2011.8.1.
36.	Nizar (نزار) al-Asaad (الأسعد) (más néven: Nizar Asaad)	Neme: férfi	A rezsimhez sok szállal kötődő, fontos szír üzletember. Bassár el-Aszad unokatestvére, kapcsolatban áll az Aszad és a Makhlouf családdal. Ezek alapján részt vesz a szíriai rezsim munkájában, annak haszonélvezője vagy azt egyéb módon támogatja. Fontos olajipari befektető, korábban a Nizar Oilfield Supplies vállalat vezetője.	2011.8.23.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel időpontja
41.	Ali (علي) Douba (دوبا)	Születési idő: 1933; Születési hely: Karfis, Szíria; Neme: férfi	Bassár el-Aszad elnök különleges tanácsadója. Különleges tanácsadóként részt vesz a szíriai rezsím munkájában, annak haszonélvezője vagy azt támogatja. Részt vett a szír polgári lakosság elleni erőszakos fellépésben.	2011.8.23.
48.	Samir (سمير) Hassan (حسن)	Neme: férfi	Szíriában tevékenykedő vezető üzletember, a szíriai gazdaság több ágazatában végez tevékenységet és/vagy vannak érdekeltségei. Érdekeltsége van és/vagy jelentős befolyással rendelkezik az Amir Group és a Cham Holding nevű konglomerátumokban, amelyeknek az ingatlan-, a turisztikai, a közlekedési és a pénzügyi szektorban vannak érdekeltségeik. Khodr Orfali gazdasági miniszter által történt kinevezését követően 2014 márciusa és 2018 szeptembere között ő töltötte be a kétoldalú üzleti tanácsok Oroszországgért felelős elnöki tisztségét. Ezenfelül készpénzadományokkal támogatja a rezsím háborús törekvéseit. Kapcsolatban áll a rezsímet támogató vagy abból hasznot húzó személyekkel, mindenekelőtt a Tanács által jegyzékbe vett Rami Makhlouffal és Issam Anboubával, a szíriai rezsím haszonélvezőivel.	2014.9.27.
49.	Fares (فارس) Chehabi (شهابي) (más néven: Fares Shihabi; Fares Chihabi)	Ahmad Chehabi fia Születési idő: 1972.5.7. Neme: férfi	Az aleppói iparkamara elnöke; 2018.12.16-tól az iparkamarák szövetségének elnöke. A Cham Holding elnökhelyettese. Gazdasági támogatást nyújt a szíriai rezsímnek. 2016 óta szír parlamenti képviselő.	2011.9.2.
51.	Issam (عصام) Anbouba (أنبوبا)	Az Anbouba for Agricultural Industries Co. elnöke; Születési idő: 1952; Születési hely: Homs (Homsz), Szíria; Neme: férfi	Pénzügyi támogatást nyújt az elnyomó apparátusnak és a Szíriában a polgári lakosság ellen erőszakkal fellépő félkatonai csoportoknak. Ingatlanokat (irodahelyiségeket, raktárakat) biztosít ideiglenes fogvatartási központok céljára. Pénzügyi kapcsolatban áll magas szintű szíriai tisztviselőkkel. A Cham Holding társalapítója és igazgatóságának tagja.	2011.9.2.
55.	Lu'ai (لؤي) (más néven: Louay, Loai) al-Ali (علي) ezredes	Születési hely: Jablah (Dzseble), Latakia tartomány Neme: férfi	A szíriai katonai hírszerzés deraa-i egységének vezetője. Felelősség terheli a deraa-i tüntetők elleni erőszakért.	2011.11.14.
78.	Ali (علي) Barakat (بركات) vezérőrnagy	Neme: férfi	A köztársasági gárda 103. dandárja. Katonai tisztviselő, aki részt vett a homszi erőszakos fellépésekben. 2017-ben vezérőrnaggyá léptették elő.	2011.12.1.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel időpontja
79.	Talal (طلال) Makhlof (مخلوف) (más néven: Makhlouf) vezérőrnagy	Neme: férfi	A köztársasági gárda 105. dandárjának korábbi parancsnoka. A köztársasági gárda korábbi főparancsnoka. A 2. hadtest jelenlegi parancsnoka. 2011 májusát követően a szíriai fegyveres erők vezérőrnagy rangú tagja. Katonai tisztviselő, aki részt vett a damaszkuszi erőszakos fellépésekben.	2011.12.1.
99.	Mohamed (محمد) (más néven: Mohammad, Muhammad, Mohammed) Khaddor (خضور) (más néven: Khaddour, Khaddur, Khadour, Khudour) vezérőrnagy	A 106. dandár, az elnöki őrség parancsnoka; Neme: férfi	Parancsot adott a katonáknak a tüntetők megbotozására és letartóztatására. Felelős a dúmai békés tüntetők elleni erőszakos fellépésért.	2012.1.23.
104.	Mohamed (محمد) (más néven: Mohammad, Muhammad, Mohammed) Heikmat (حكمت) (más néven: Hikmat, Hekmat) Ibrahim (إبراهيم)	Neme: férfi	A politikai biztonsági igazgatóság műveleti részlegének korábbi vezetőjeként felelős volt a fogvatartottak fogvatartásáért és kínzásáért.	2012.1.23.
128.	Burhan (برهان) Qadour (قدور) (más néven: Qaddour, Qaddur) dandártábornok	Neme: férfi	A szárazföldi haderő hírszerző szolgálata 291. egységének (Damaszkusz) korábbi vezetője. Felelőség terheli fogva tartott ellenzékiek kínzásáért.	2012.7.24.
135.	Suhail (سهيل) (más néven: Suheil) Al-Abdullah (العبدةالله) (más néven: Al-Abdallah) dandártábornok	Neme: férfi	A légi erő hírszerző szolgálata latakiai egységének vezetője. Felelőség terheli fogva tartott ellenzékiek kínzásáért.	2012.7.24.
139.	Hussam (حسام) (más néven: Husam, Housam, Houssam) Luqa (لوقا) (más néven: Louqa, Louca, Louka, Luka) vezérőrnagy	Születési idő: 1964; Születési hely: Damascus (Damaszkusz) Neme: férfi	2012 áprilisától (Nasr al-Ali dandártábornok után) 2018.12.2-ig a politikai biztonsági igazgatóság homszi egységének vezetője volt. 2018.12.3-tól a politikai biztonsági igazgatóság vezetője. Felelőség terheli fogva tartott ellenzékiek kínzásáért.	2012.7.24.
144.	Ahmed (أحمد) (más néven: Ahmad) al-Jarrouché (الجاروشة) (más néven: Al-Jarousha, Al-Jarousheh, Al-Jaroucha, Al-Jarouchah, Al-Jaroucheh)	Születési idő: 1957; Neme: férfi	A központi hírszerző szolgálat külső hírszerzési (279.) egységének volt igazgatója. Ő irányítja a központi hírszerzés által Szíria nagykövetségein végzett tevékenységeket.	2012.7.24.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel időpontja
160.	Dr. Hazwan (هزوان) Al Wez (الوز) (más néven: Al Wazz)	Neme: férfi	Volt oktatási miniszter (2016 júliusában nevezték ki). Volt miniszterként őt is felelősség terheli a polgári lakosság rezsim általi erőszakos elnyomásáért.	2012.10.16.
188.	Bishr Riyad Yazigi	Születési idő: 1972; Neme: férfi	Szíria elnökének tanácsadója. Korábbi turisztikai miniszter. Volt miniszterként őt is felelősség terheli a polgári lakosság rezsim általi erőszakos elnyomásáért.	2014.6.24.
211.	Hilal Hilal (más néven: Hilal al-Hilal) (هلال هلال)	Születési idő: 1966; Neme: férfi	A Kataeb al-Baath (A Baasz Párt milíciája) néven ismert, a rezsimhez kötődő milícia tagja. A Baasz Párt alelnöke. A milícia tevékenységeinek megszervezésében és tagtoborzásában betöltött szerepe révén támogatja a rezsimet.	2016.10.28.
213.	Bishr al-Sabban (más néven: Mohammed Bishr Al-Sabban; Bishr Mazin Al-Sabban)	Születési idő: 1966; Születési hely: Damascus (Damaskusz), Szíriai Arab Köztársaság; Neme: férfi	Damaskusz korábbi kormányzója. Kapcsolatban áll Bassár el-Aszaddal, aki a kormányzói tisztségbe is kinevezte. A rezsim támogatója. Felelősség terheli a szíriai polgári lakosság erőszakos elnyomásáért, többek között amiért közreműködött a fővárosban élő szunnita közösségek elleni diszkriminatív intézkedésekben.	2016.10.28.
214.	Ahmad Sheik Abdul-Qader (más néven: Ahmad Sheikh Abdul Qadir; Ahmad al-Sheik Abdulquader) (أحمد الشيخ عبد القادر)	Neme: férfi	Kunajtira kormányzója. Kapcsolatban áll Bassár el-Aszaddal, aki a kormányzói tisztségbe is kinevezte. Korábban Latakia kormányzója. A rezsim támogatója és annak hasznélvezője is egyben. Többek között azzal segíti a rezsimet, hogy állami támogatást nyújt a szíriai fegyveres erők és rezsimpárti milíciák részére.	2016.10.28.
215.	Dr. Ghassan Omar Khalaf (غسان عمر خلف)	Neme: férfi	Hamá korábbi kormányzója. Kapcsolatban áll Bassár el-Aszaddal, aki a kormányzói tisztségbe is kinevezte. Emellett a rezsim támogatója és annak hasznélvezője is egyben. Ghassan Omar Khalaf szoros kapcsolatban áll a Hamái Brigád néven ismert, a rezsimhez kötődő hamái milícia tagjaival.	2016.10.28.
216.	Khayr al-Din al-Sayyed (más néven: Khayr al-Din Abdul-Sattar al-Sayyed; Mohamed Khair al-Sayyed; Kheredden al-Sayyed; Khairuddin as-Sayyed; Khairuddin al-Sayyed; Kheir Eddin al-Sayyed; Kheir Eddib Asayed) (خير الدين، السيد)	Neme: férfi	Idlib kormányzója. Kapcsolatban áll Bassár el-Aszaddal, aki a kormányzói tisztségbe is kinevezte. A rezsim hasznélvezője és annak támogatója is egyben. Többek között azzal segíti a rezsimet, hogy támogatást nyújt a szíriai fegyveres erők és rezsimpárti milíciák részére. Kapcsolatban áll dr. Mohammad Abdul-Sattar al-Sayyeddal, a rezsim vallási alapítványügyi miniszterével, aki a testvére.	2016.10.28.



	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel időpontja
217.	Atef Naddaf (عاطف ندادف)	Születési idő: 1956; Születési hely: Damascus (Damaszkusz) környéke; Neme: férfi	Belkereskedelmi és fogyasztóvédelmi miniszter. 2018 novemberében nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsím által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2016.11.14.
218.	Hussein Makhlouf (más néven: Makhluf) (حسين مخلوف)	Születési idő: 1964; Születési hely: Lattakia (Latakia); Neme: férfi	Az önkormányzatokért felelős miniszter. 2016. júliusban nevezték ki. A damaszkuszi kormányzóság korábbi kormányzója. Mint miniszter, részben felelős a rezsím által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért. Rami Makhlouf unokatestvére.	2016.11.14.
219.	Ali Al-Zafir (علي الظفير)	Születési idő: 1962; Születési hely: Tartus (Tartúsz); Neme: férfi	Korábbi hírközlési és technológiai miniszter. Volt miniszterként őt is felelősség terheli a polgári lakosság rezsím általi erőszakos elnyomásáért.	2016.11.14.
220.	Ali Ghanem (علي غانم)	Születési idő: 1963; Születési hely: Damascus (Damaszkusz); Neme: férfi	A kőolajért és az ásványi kincsekért felelős miniszter. 2016. júliusban nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsím által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2016.11.14.
222.	Mohammed (más néven: Mohamed, Muhammad, Mohammad) al-Ahmed (más néven: al-Ahmad) (محمد الأحمد)	Születési idő: 1961; Születési hely: Lattakia (Latakia); Neme: férfi	Kulturális miniszter. 2016. júliusban nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsím által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2016.11.14.
223.	Ali Hamoud (más néven: Hammoud) (علي حمود)	Születési idő: 1964; Születési hely: Tartus (Tartúsz); Neme: férfi	Közlekedési miniszter. 2016. júliusban nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsím által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2016.11.14.
224.	Mohammed Zuhair (más néven: Zahir) Kharboutli (محمد زهير خربوطلي)	Születési hely: Damascus (Damaszkusz); Neme: férfi	Villamosenergia-ügyi miniszter. 2016. júliusban nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsím által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2016.11.14.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel időpontja
225.	Maamoun (más néven: Ma'moun) Hamdan (مأمون حمدان)	Születési idő: 1958; Születési hely: Damascus (Damaszkusz); Neme: férfi	Pénzügyminiszter. 2016. júliusban nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsím által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2016.11.14.
226.	Nabil al-Hasan (más néven: al-Hassan) (نبيل الحسن)	Születési idő: 1963; Születési hely: Aleppo (Aleppó); Neme: férfi	Korábbi vízügyi miniszter. 2016. júliusban nevezték ki. Volt miniszterként őt is felelősség terheli a polgári lakosság rezsím általi erőszakos elnyomásáért.	2016.11.14.
228.	Abdullah al-Gharbi (más néven: al-Qirbi) (عبدالله الغري)	Születési idő: 1962; Születési hely: Damascus (Damaszkusz); Neme: férfi	Korábbi belkereskedelmi és fogyasztóvédelmi miniszter. 2016. júliusban nevezték ki. Volt miniszterként őt is felelősség terheli a polgári lakosság rezsím általi erőszakos elnyomásáért.	2016.11.14.
229.	Abdullah Abdullah (عبدالله عبدالله)	Születési idő: 1956; Neme: férfi	Államminiszter. 2016. júliusban nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsím által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2016.11.14.
230.	Salwa Abdullah (سلى عبدالله)	Születési idő: 1953; Születési hely: Quneitra (Kunajtira); Neme: nő	Államminiszter. 2016. júliusban nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsím által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2016.11.14.
231.	Rafe'a Abu Sa'ad (más néven: Saad) (رافع أبو سعد)	Születési idő: 1954; Születési hely: Habran falu (Sweida tartomány); Neme: férfi	Államminiszter. 2016. júliusban nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsím által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2016.11.14.
232.	Wafiq Hosni (وفايق حسني)	Születési idő: 1952; Születési hely: Damascus (Damaszkusz); Neme: nő	Államminiszter. 2016. júliusban nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsím által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2016.11.14.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel időpontja
233.	Rima Al-Qadiri (más néven: Al-Kadiri) (ريما القادري)	Születési idő: 1963; Születési hely: Damascus (Damaszkusz); Neme: nő	Szociális miniszter (2015. augusztus óta). Mint miniszter, részben felelős a rezsim által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2016.11.14.
234.	Duraïd Durgham	Neme: férfi	A Szír Központi Bank korábbi kormányzója. A szintén jegyzékbe vett Szír Központi Bank kormányzójaként betöltött tisztségénél fogva felelősség terheli a szír rezsimnek korábban nyújtott gazdasági és pénzügyi támogatásért.	2016.11.14.
243.	Ali Wanus (más néven: Ali Wannous) (علي وانوس)	Születési idő: 1964.2.5.; Titulus/rendfokozat: vezérőrnagy; Neme: férfi	2011 májusát követően vezérőrnagyi rendfokozattal rendelkezik. Magas rangú katonatisztként felelősség terheli a polgári lakosság erőszakos elnyomásáért, továbbá érintett vegyi fegyverek tárolásában és bevetésében. Kapcsolatban áll a jegyzékbe vett Szíriai Tudományos Vizsgálati és Kutatóközponttal (Syrian Scientific Studies and Research Centre).	2017.7.18.
258.	Mohamed Mazen Ali Yousef (محمد مازن علي يوسف)	Születési idő: 1969.5.17.; Születési hely: Damascus (Damaszkusz) környéke; Neme: férfi	Korábbi ipari miniszter. 2018. januárban nevezték ki. Volt miniszterként őt is felelősség terheli a polgári lakosság rezsim általi erőszakos elnyomásáért.	2018.2.26.
265.	Jamal Eddin Mohammed Nazer (más néven: الدين جمال أحمد نذير محمد Nazir Ahmad, Mohammed JamalEddine)	Neme: férfi Beosztás: Az Apex Development and Projects LLC alapító tagja és többségi részvényese, valamint az A'ayan Company for Projects and Equipment alapítója. Születési idő: 1962.1.2. Születési hely: Damascus (Damaszkusz), Szíriai Arab Köztársaság Állampolgárság: szíriai Útlevelezszám: N 011612445, kiállítási szám: 002-17-L022286 (kiállítás helye: Szíriai Arab Köztársaság) Személyazonosító igazolvány száma: 010-30208342 (kiállítás helye: Szíriai Arab Köztársaság)	Szíriában tevékenykedő vezető üzletember jelentős építőipari beruházásokkal; itt említendő, hogy 90 %-os, irányítást biztosító részesedéssel rendelkezik az Apex Development and Projects LLC-ben, amely egy 34,8 millió USD értékű közös vállalkozásba kezdett a Marota City elnevezésű luxus lakó- és kereskedelmi negyednek a rezsim által támogatott fejlesztési projekt keretében történő megépítésére. Jamal Eddin Mohammed Nazer a Marota City fejlesztésében való részvételén keresztül a szíriai rezsim haszonélvezője és/vagy támogatója.	2019.1.21.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel időpontja
272.	Hayan Kaddour (más néven: Hayyan Kaddour bin Mohammed Nazem; Hayan Mohammad Nazem Qaddour)	Neme: férfi Beosztás: Az Exceed Development and Investment Company elsőbbségi részvényese. Születési idő: 1970.7.14. vagy 1970.7.24. Születési hely: Damascus (Damaszkusz), Szíriai Arab Köztársaság Állampolgárság: szíriai, svájci Útlevelezszám: X4662433 (kiállítás helye: Svájc); N 004599905 (kiállítás helye: Szíriai Arab Köztársaság)	Szíriában tevékenykedő vezető üzletember, aki 67 %-os tulajdonrészt birtokol az Exceed Development and Investment társaságban, amely részt vesz a Marota City elnevezésű, a rezsim által támogatott luxus lakó- és kereskedelmi negyed fejlesztését végző, 17,7 millió USD értékű közös vállalkozásban. Hayan Mohammad Nazem Qaddour a Marota City fejlesztésében való részvételén keresztül a szíriai rezsim hasznélvezője és/vagy támogatója.	2019.1.21.
275.	Mohammad Khaled al-Rahmoun vezérőrnagy	Születési idő: 1957; Születési hely: Idlib (Idlib); Neme: férfi	Belügyminiszter. 2018 novemberében nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsim által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2019.3.4.
276.	Mohammad Rami Radwan Martini	Születési idő: 1970; Születési hely: Aleppo (Aleppó); Neme: férfi	Turisztikai miniszter. 2018 novemberében nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsim által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2019.3.4.
277.	Imad Muwaffaq al-Azab	Születési idő: 1970; Születési hely: Damascus (Damaszkusz) környéke; Neme: férfi	Oktatási miniszter. 2018 novemberében nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsim által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2019.3.4.
278.	Bassam Bashir Ibrahim	Születési idő: 1960; Születési hely: Hama (Hamá); Neme: férfi	Felsőoktatási miniszter. 2018 novemberében nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsim által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2019.3.4.
279.	Suhail Mohammad Abdullatif	Születési idő: 1961; Születési hely: Lattakia (Latakia); Neme: férfi	Lakásügyi és közléstítményekért felelős miniszter 2018 novemberében nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsim által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2019.3.4.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel időpontja
280.	Iyad Mohammad al-Khatib	Születési idő: 1974; Születési hely: Damascus (Damaszkusz); Neme: férfi	Hírközlési és technológiai miniszter. 2018 novemberében nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsim által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2019.3.4.
281.	Mohammad Maen Zein-al-Abidin Jazba	Születési idő: 1962; Születési hely: Aleppo (Aleppó); Neme: férfi	Ipari miniszter. 2018 novemberében nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsim által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2019.3.4.”

b) a következő bejegyzések törlésre kerülnek:

- 75. Fahid Al-Jassim altábornagy
- 88. Ahmed Yousef Jarad dandártábornok
- 97. Mohsin Makhlouf dandártábornok
- 100. Suheil Salman Hassan vezérőrnagy
- 168. Omran Ahed Al Zu'bi
- 174. Mohammed Turki Al Sayed
- 249. Isam Zahr Al-Din

c) a 264–269. bejegyzések sorszáma az alábbiak szerint módosul:

Személy neve	Eddigi sorszám	Új sorszám
Anas Talas	264	282
Jamal Eddin Mohammed Nazer	265	283
Mazin Al-Tarazi	266	284
Samer Foz	267	285
Khaldoun Al-Zoubi	268	286
Hussam Al-Qatirji	269	287

2. A B. részben („Szervezetek”) a következő bejegyzések törlésre kerülnek:

- 51. Drex Technologies Holding S.A.
- 70. DK Group

**A BIZOTTSÁG (EU) 2019/799 RENDELETE****(2019. május 17.)****az 1334/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet I. mellékletének a furán-2(5H)-on aromaanyag uniós listáról való törlése tekintetében történő módosításáról****(EGT-vonatkozású szöveg)**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel az élelmiszerekben és azok felületén használható aromákról és egyes, aroma tulajdonságokkal rendelkező élelmiszer-összetevőkről, valamint az 1601/91/EKG tanácsi rendelet, a 2232/96/EK és a 110/2008/EK rendelet, valamint a 2000/13/EK irányelv módosításáról szóló, 2008. december 16-i 1334/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletre <sup>(1)</sup> és különösen annak 11. cikke (3) bekezdésére,

tekintettel az élelmiszer-adalékanyagok, az élelmiszerenzimek és az élelmiszer-aromák egységes engedélyezési eljárásának létrehozásáról szóló, 2008. december 16-i 1331/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletre <sup>(2)</sup> és különösen annak 7. cikke (6) bekezdésére,

mivel:

- (1) Az 1334/2008/EK rendelet I. melléklete létrehozta az élelmiszerekben és azok felületén történő használatra engedélyezett aromaanyagok és alapanyagok uniós listáját, és meghatározza ezen anyagok felhasználási feltételeit.
- (2) A 872/2012/EU bizottsági végrehajtási rendelet <sup>(3)</sup> elfogadta az aromaanyagok listáját, és e listát beillesztette az 1334/2008/EK rendelet I. mellékletének A. részébe.
- (3) Az 1334/2008/EK rendelet I. mellékletének naprakésszé tétele az 1331/2008/EK rendelet 3. cikkének (1) bekezdésben említett egységes eljárás révén a Bizottság kezdeményezésére vagy valamely tagállam vagy érdekelt fél kérelmére történhet.
- (4) Az uniós lista A. része értékelt és még értékelés alatt álló aromaanyagokat egyaránt tartalmaz.
- (5) A furán-2(5H)-on aromaanyag (FL-szám: 10.066) az 1334/2008/EK rendelet I. mellékletében értékelés alatt álló aromaanyagként szerepel, amelynek kapcsán az Európai Élelmiszerbiztonsági Hatóság (a továbbiakban: Hatóság) további tudományos adatok benyújtását kérte. A kérelmező benyújtotta a kért adatokat.
- (6) A Hatóság értékelte a benyújtott adatokat, és 2018. december 11-i tudományos szakvéleményében <sup>(4)</sup> azt a következtetést vonta le, hogy *in vivo* genotoxikus hatása miatt a furán-2(5H)-on (FL-szám: 10.066) biztonsági aggályokat vet fel a genotoxicitás tekintetében.
- (7) A furán-2(5H)-on (FL-szám: 10.066) felhasználása ezért nem felel meg az aromaanyagok tekintetében az 1334/2008/EK rendelet 4. cikkének a) pontjában meghatározott általános használati feltételeknek. Következésképpen az emberi egészség védelme érdekében az említett anyagot haladéktalanul törölni kell a listáról.
- (8) A furán-2(5H)-on (FL-szám: 10.066) azonosító adatait illetően a Hatóság a szakvéleményében további, az 1334/2008/EK rendelet I. mellékletének A. részében foglalt jelenlegi bejegyzésben nem szereplő elemeket határozott meg az említett anyag azonosítása és jellemzői tekintetében. A szóban forgó anyag azonosításával kapcsolatos egyértelműség és bizonyosság, valamint az anyag érdekelt felek általi megfelelő azonosításának elősegítése érdekében fontos megjegyezni, hogy a Hatóság a furán-2(5H)-on (FL-szám: 10.066) tekintetében a következő kiegészítő azonosító adatokat határozta meg szakvéleményében: az anyag CAS-száma 497-23-4, JECFA-száma 2000, JECFA-neve pedig 4-hidroxi-2-buténsav-gamma-lakton.

<sup>(1)</sup> HL L 354., 2008.12.31., 34. o.

<sup>(2)</sup> HL L 354., 2008.12.31., 1. o.

<sup>(3)</sup> A Bizottság 872/2012/EU végrehajtási rendelete (2012. október 1.) az aromaanyagoknak a 2232/96/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletben előírt listája elfogadásáról, a listának az 1334/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet I. mellékletébe való beillesztéséről, valamint az 1565/2000/EK bizottsági rendelet és az 1999/217/EK bizottsági határozat hatályon kívül helyezéséről (HL L 267., 2012.10.2., 1. o.).

<sup>(4)</sup> Az EFSA élelmiszer-adalékanyagokkal és aromaanyagokkal foglalkozó testülete: Scientific Opinion on Flavouring Group Evaluation 217 Revision 2 (FGE.217Rev2), consideration of genotoxicity potential for alpha, beta unsaturated ketones and precursors from chemical subgroup 4.1 of FGE.19: lactones (Szakvélemény a 217. számú aromacsoport-értékelés 2. javított kiadásáról [FGE.217Rev2], az FGE.19. értékelés keretében vizsgált 4.1. kémiai alcsoportba [laktonok] tartozó alfa,béta-telítetlen ketonok és prekurzorai genotoxicitási potenciáljának vizsgálatá); EFSA Journal 2019;17(1):5568.

- (9) mivel a furán-2(5H)-on biztonsági aggályokat vet fel, a Bizottságnak sürgősségi eljárás keretében kell azt törölnie az uniós listáról. Az 1334/2008/EK rendelet I. mellékletének A. részét ezért ennek megfelelően módosítani kell.
- (10) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a Növények, Állatok, Élelmiszerek és Takarmányok Állandó Bizottságának véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

*1. cikk*

Az 1334/2008/EK rendelet I. mellékletének A. része e rendelet mellékletének megfelelően módosul.

*2. cikk*

Ez a rendelet az Európai Unió Hivatalos Lapjában való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2019. május 17-én.

*a Bizottság részéről*  
*az elnök*  
Jean-Claude JUNCKER

\_\_\_\_\_

MELLÉKLET

Az 1334/2008/EK rendelet I. melléklete A. része 2. szakaszának következő bejegyzését el kell hagyni:

„10.066	furán-2(5H)-on						2	EFSA”
---------	----------------	--	--	--	--	--	---	-------



**A BIZOTTSÁG (EU) 2019/800 RENDELETE****(2019. május 17.)****az 1333/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet II. mellékletének a kárminsav, kármin (E 120) egyes francia tengerentúli területeken előállított húskészítményekben történő felhasználásának kiterjesztése tekintetében történő módosításáról****(EGT-vonatkozású szöveg)**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel az élelmiszer-adalékanyagokról szóló, 2008. december 16-i 1333/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletre <sup>(1)</sup> és különösen annak 10. cikke (3) bekezdésére,

mivel:

- (1) Az 1333/2008/EK rendelet II. melléklete megállapítja az élelmiszerekben használható élelmiszer-adalékanyagok uniós jegyzékét és ezen anyagok felhasználási feltételeit.
- (2) A szóban forgó jegyzék naprakésszé tétele az 1331/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet <sup>(2)</sup> 3. cikkének (1) bekezdésében említett egységes eljárás révén, a Bizottság kezdeményezésére vagy kérelemre történhet.
- (3) A kárminsav, kárminok (E 120) egy, az 1333/2008/EK rendelet II. melléklete szerint számos élelmiszerben színezékként engedélyezett anyag.
- (4) 2017. június 23-án kérelmet nyújtottak be a kárminsav, kármin (E 120) egyes nem hőkezelt húskészítményekben való felhasználásának engedélyezésére. A kérelmet a Bizottság ezután az 1331/2008/EK rendelet 4. cikkének megfelelően hozzáférhetővé tette a tagállamok számára.
- (5) A kérelmező a kárminsav, kármin (E 120) használatának engedélyezését kérte annak érdekében, hogy bizonyos hagyományos sózott sertés belsőségek és marhahús különlegességek, mint például *groin de porc à la créole*, *queue de porc à la créole*, *pied de porc à la créole* és a *paleron de bœuf à la créole* megfelelhessen a francia tengerentúli területek fogyasztói elvárásainak, ahol e termékek a 18. század óta egy kulináris hagyomány részét képezik.
- (6) A kárminsavat, a kármin (E 120) ahhoz a sós léhez adják hozzá, amelybe a belsőséget bemejtik. A forgalomba hozott termékek esetében a mikrobiológiai stabilitás és a hosszú eltarthatósági idő (gyakran 12 hónap) megőrzése érdekében a sótartalom legalább 70 g/kg. A termékeket a főzés előtt vízben sótanítani kell. A kárminsav, kármin (E120) főleg a hús felületén marad, és stabilitása a hőmérséklettel, a fényvel, a pH-értékkel és az oxigénnel szemben biztosítja annak jellegzetes megjelenését még a főzés után is.
- (7) Az 1333/2008/EK rendelet (7) preambulumbekkezdése értelmében az élelmiszer-adalékanyagok jóváhagyása során figyelembe kell venni egyéb, az adott kérdést tekintve releváns tényezőket, ideértve a hagyományt is. Ezért helyénvaló bizonyos hagyományos termékek piaci elérhetőségének fenntartása egyes tagállamokban, amennyiben az élelmiszer-adalékanyagok felhasználása megfelel az 1333/2008/EK rendeletben foglalt általános és specifikus feltételeknek.
- (8) 2015. november 18-án az Európai Élelmiszerbiztonsági Hatóság (a továbbiakban: Hatóság) tudományos szakvéleményt <sup>(3)</sup> tett közzé, amelyben újraértékelte a kárminsav, kármin (E 120) élelmiszer-adalékanyagként való használatának biztonságosságát. A Hatóság arra a következtetésre jutott, hogy nincs ok az (ADI) 2,5 mg kárminsav/ttkg/nap megengedhető napi bevitel értékének újraértékelésére, valamint hogy a nem márkahú forgatókönyv tekintetében az expozícióra vonatkozó pontosított becslések értékei minden népességi csoport esetében az ADI alatt maradtak. A kárminsav, kármin (E 120) használata számos élelmiszerben engedélyezett. A Bizottság a 1333/2008/EK rendelet II. mellékletének E. részében a 08.3.1. „Nem hőkezelt húskészítmények” élelmiszer-kategóriában jelenleg engedélyezett felhasználási céltól eltérően néhány réspiaci hústermékekre vonatkozó

<sup>(1)</sup> HL L 354., 2008.12.31., 16. o.<sup>(2)</sup> Az Európai Parlament és a Tanács 1331/2008/EK rendelete (2008. december 16.) az élelmiszer-adalékanyagok, az élelmiszerzinc és az élelmiszer-aromák egységes engedélyezési eljárásának létrehozásáról (HL L 354., 2008.12.31., 1. o.).<sup>(3)</sup> EFSA Journal 2015; 13(11):4288.

kiterjesztett használatra és egy alacsonyabb felső határértékre tesz javaslatot. Mivel a tudományos szakvélemény szerint a húskészítmények nem tartoznak a kárminsavnak, kárminnak (E120) való teljes expozíció fő kiváltói közé, nem várható, hogy a javasolt felhasználás jelentős hatással lesz a teljes expozícióra, amely így az ADI alatt marad.

- (9) Az 1331/2008/EK rendelet 3. cikke (2) bekezdésének alapján a Bizottság köteles kikérni a Hatóság véleményét az 1333/2008/EK rendelet II. mellékletében szereplő élelmiszer-adalékanyagok uniós jegyzékének naprakésszé tétele érdekében, kivéve azokban az esetekben, amikor a naprakésszé tétel valószínűsíthetően nem gyakorol hatást az emberi egészségre. Mivel a kárminsav, kármin (E120) kiterjesztett használata valószínűsíthetően nem gyakorol hatást az emberi egészségre, nem szükséges kikérni a Hatóság szakvéleményét.
- (10) Az 1333/2008/EK rendelet II. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell.
- (11) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a Növények, Állatok, Élelmiszerek és Takarmányok Állandó Bizottságának véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

*1. cikk*

Az 1333/2008/EK rendelet II. melléklete e rendelet mellékletének megfelelően módosul.

*2. cikk*

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2019. május 17-én.

*a Bizottság részéről*  
*az elnök*  
Jean-Claude JUNCKER

MELLÉKLET

Az 1333/2008/EK rendelet II. mellékletének E. része a 08.3.1. „Nem hőkezelt húskészítmények” élelmiszer-kategóriában az E 110-re vonatkozó bejegyzés után a következő, az E 120-ra vonatkozó új bejegyzéssel egészül ki:

	„E 120	kárminsav, kármin	50	kizárólag a következő hagyományos sózott sertéshús belsőség és marhahús különlegességek: <i>groin de porc à la créole</i> , <i>queue de porc à la créole</i> , <i>pied de porc à la créole</i> és <i>paleron de bœuf à la créole</i> . Ezeket a termékeket sóalanítás és főzés után fogyasztják.”
--	--------	-------------------	----	---

**A BIZOTTSÁG (EU) 2019/801 RENDELETE****(2019. május 17.)****az 1333/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet II. mellékletének a zsírsavak mono- és digliceridjeinek (E 471) egyes friss gyümölcsökön való használata tekintetében történő módosításáról****(EGT-vonatkozású szöveg)**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel az élelmiszer-adalékanyagokról szóló, 2008. december 16-i 1333/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletre <sup>(1)</sup> és különösen annak 10. cikke (3) bekezdésére,

mivel:

- (1) Az 1333/2008/EK rendelet II. melléklete megállapítja az élelmiszerekben használható élelmiszer-adalékanyagok uniós jegyzékét és ezen anyagok felhasználási feltételeit.
- (2) A szóban forgó jegyzék naprakésszé tétele az 1331/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet <sup>(2)</sup> 3. cikkének (1) bekezdésében említett egységes eljárás révén, a Bizottság kezdeményezésére vagy kérelemre történhet.
- (3) A zsírsavak mono- és digliceridjeit (E 471) a 1333/2008/EK rendelet II. mellékletének megfelelően számos élelmiszer esetében élelmiszer-adalékanyagként engedélyezték.
- (4) 2017. február 17-én kérelmet nyújtottak be a zsírsavak mono- és digliceridjei (E 471) valamennyi friss gyümölcs és zöldség esetében történő felhasználásának engedélyezése iránt. A kérelmet a Bizottság ezután az 1331/2008/EK rendelet 4. cikkének megfelelően hozzáférhetővé tette a tagállamok számára.
- (5) Amikor a zsírsavak mono- és digliceridjeit (E 471) fényszűrőanyagként használják friss gyümölcsök és zöldségek felületkezelésére, vékony, semleges, fizikai védőréteget alkotnak a nedvességvesztés és az oxidáció ellen, a tápérték megőrzése és az eltarthatósági idő meghosszabbítása érdekében. A kérelmező szerint a javasolt felhasználás révén ki lehetne elégíteni a friss termékek egész évben való beszerezhetősége iránti növekvő igényeket, csökkenteni lehetne az élelmiszer-hulladékok mennyiségét, valamint javítani lehetne a természeti erőforrások mezőgazdasági termelésben való felhasználásának a hatékonyságát a veszteségek csökkenése és az alacsonyabb szén-dioxid-kibocsátású közlekedési módok használata révén.
- (6) A kérelmet a kormányzati szakértőkből álló, élelmiszer-adalékanyagokkal foglalkozó munkacsoport keretében megvitatták. A munkacsoport megállapította, hogy technológiai szempontból különösen szükség van bizonyos gyümölcsök külső kezelésére, amelyeket főként a trópusi éghajlatú országokból hoznak be, és amelyeket a hosszú szállítás során védeni kell. Az ilyen gyümölcsök héját általában nem fogyasztják el.
- (7) 2017. november 10-én az Európai Élelmiszerbiztonsági Hatóság (a továbbiakban: Hatóság) tudományos szakvéleményt <sup>(3)</sup> tett közzé, amelyben újraértékelt a zsírsavak mono- és digliceridjeinek (E 471) élelmiszer-adalékanyagként való felhasználásának a biztonságosságát. A Hatóság arra a következtetésre jutott, hogy nincs szükség a megengedhető napi bevitel számszerűsítésére, és hogy a zsírsavak mono- és digliceridjeinek (E 471) mint élelmiszer-adalékanyag a megadott felhasználások és felhasználási szintek mellett nem jelent biztonsági kockázatot. Ilyen következtetést az igen alacsony biztonsági kockázatot jelentő anyagokra vonatkozóan szoktak levonni, és csak akkor, ha megbízható információk állnak rendelkezésre mind az expozíció, mind a toxicitás tekintetében, valamint ha alacsony a valószínűsége az emberek egészségére gyakorolt káros hatásoknak olyan mennyiségekben, amelyek az állatoknál nem okoznak táplálkozás-élettani egyensúlyhiányt <sup>(4)</sup>. A Hatóság ugyanakkor a zsírsavak mono- és digliceridjei (E 471) mint élelmiszer-adalékanyag uniós specifikációinak bizonyos módosításait javasolta. A Bizottság külön foglalkozni ezekkel az ajánlásokkal, követve a Hatóság véleményei esetében alkalmazott általános megközelítést <sup>(5)</sup>, amelyekben néhány aggály merült fel.

<sup>(1)</sup> HL L 354., 2008.12.31., 16. o.

<sup>(2)</sup> Az Európai Parlament és a Tanács 1331/2008/EK rendelete (2008. december 16.) az élelmiszer-adalékanyagok, az élelmiszerenzimek és az élelmiszer-aromák egységes engedélyezési eljárásának létrehozásáról (HL L 354., 2008.12.31., 1. o.).

<sup>(3)</sup> The EFSA Journal (2017); 15(11):5045

<sup>(4)</sup> EFSA Journal 2014; 12 (6): 3697, Nyilatkozat a 257/2010/EU bizottsági rendelet alapján újraértékelt egyes élelmiszer-adalékanyagok kockázatotértékelésére vonatkozó fogalmi keretről.

<sup>(5)</sup> [https://ec.europa.eu/food/sites/food/files/safety/docs/fs\\_food-improvement-agents\\_reeval\\_approach.pdf](https://ec.europa.eu/food/sites/food/files/safety/docs/fs_food-improvement-agents_reeval_approach.pdf)

- (8) Ezen túlmenően a zsírsavak mono- és digliceridjeit (E 471) külső kezelésre szánják, és várhatóan nem kerülnek be a gyümölcsök belső ehető részébe. Az olyan gyümölcsök kezelése, amelyek héját rendszerint nem fogyasztják, valószínűsíthetően nincs hatással az emberi egészségre. Ezért helyénvaló engedélyezni a zsírsavak mono- és digliceridjeinek (E 471) bizonyos, főként a trópusi/szubtrópusi éghajlatú országokból behozott gyümölcsök esetében való felhasználását, amelyek héját rendszerint nem fogyasztják, mint például a citrusfélék, a dinnyefélék, az ananász, a banán, a papaya, a mangó, az avokádó és a gránátalma.
- (9) Az 1331/2008/EK rendelet 3. cikke (2) bekezdésének alapján a Bizottság köteles kikérni a Hatóság véleményét az 1333/2008/EK rendelet II. mellékletében szereplő élelmiszer-adalékanyagok uniós jegyzékének naprakésszé tétele érdekében, kivéve azokban az esetekben, amikor a naprakésszé tétel valószínűsíthetően nem gyakorol hatást az emberi egészségre. Mivel a zsírsavak mono- és digliceridjeinek (E 471) a citrusfélék, a dinnyefélék, az ananász, a banán, a papaya, a mangó, az avokádó és a gránátalma esetében történő felhasználásának engedélyezése az említett jegyzék olyan naprakésszé tételét jelenti, amely valószínűsíthetően nem gyakorol hatást az emberi egészségre, nem szükséges kikérni a Hatóság véleményét.
- (10) Az 1333/2008/EK rendelet II. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell.
- (11) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a Növények, Állatok, Élelmiszerek és Takarmányok Állandó Bizottságának véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

*1. cikk*

Az 1333/2008/EK rendelet II. melléklete e rendelet mellékletének megfelelően módosul.

*2. cikk*

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2019. május 17-én.

*a Bizottság részéről*  
*az elnök*  
Jean-Claude JUNCKER

MELLÉKLET

Az 1333/2008/EK rendelet II. mellékletének E. részében a 04.1.1. élelmiszer-kategóriában (Friss egész gyümölcs és zöldség) az E 464 bejegyzés után a jegyzék az alábbi bejegyzéssel egészül ki:

	„E 471	Zsírsavak mono- és digliceridjei	<i>quantum satis</i>	Kizárólag citrusfélék, dinnyefélék, ananász, banán, papaya, mangó, avokádó és gránátalma felületi kezelésére”
--	--------	----------------------------------	----------------------	---

**A BIZOTTSÁG (EU) 2019/802 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE****(2019. május 17.)**

**a fogyasztók élelmiszerekkel kapcsolatos tájékoztatásáról szóló 1169/2011/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet 26. cikke (3) bekezdésének az élelmiszerek elsődleges összetevője származási országának vagy eredete helyének feltüntetésére vonatkozó szabályok tekintetében történő alkalmazására vonatkozó szabályok megállapításáról szóló (EU) 2018/775 végrehajtási rendelet görög nyelvű változatának helyesbítéséről**

**(EGT-vonatkozású szöveg)**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a fogyasztók élelmiszerekkel kapcsolatos tájékoztatásáról, az 1924/2006/EK és az 1925/2006/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet módosításáról és a 87/250/EGK bizottsági irányelv, a 90/496/EGK tanácsi irányelv, az 1999/10/EK bizottsági irányelv, a 2000/13/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv, a 2002/67/EK és a 2008/5/EK bizottsági irányelv és a 608/2004/EK bizottsági rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2011. október 25-i 1169/2011/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre <sup>(1)</sup> és különösen annak 26. cikke (8) bekezdésére,

mivel:

- (1) Az (EU) 2018/775 bizottsági végrehajtási rendelet <sup>(2)</sup> görög nyelvű változata hibákat tartalmaz az 1. cikk (1) és (2) bekezdésében a rendelet hatálya tekintetében.
- (2) Ezért az (EU) 2018/775 végrehajtási rendelet görög nyelvű változatát ennek megfelelően helyesbíteni kell. Ez a helyesbítés a többi nyelvi változatot nem érinti.
- (3) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a Növények, Állatok, Élelmiszerek és Takarmányok Állandó Bizottságának véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

**1. cikk***(a magyar változatot nem érinti)*

<sup>(1)</sup> HL L 304., 2011.11.22., 18. o.

<sup>(2)</sup> A Bizottság (EU) 2018/775 végrehajtási rendelete (2018. május 28.) a fogyasztók élelmiszerekkel kapcsolatos tájékoztatásáról szóló 1169/2011/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet 26. cikke (3) bekezdésének az élelmiszerek elsődleges összetevője származási országának vagy eredete helyének feltüntetésére vonatkozó szabályok tekintetében történő alkalmazására vonatkozó szabályok megállapításáról (HL L 131., 2018.5.29., 8. o.).

*2. cikk*

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2019. május 17-én.

*a Bizottság részéről*  
*az elnök*  
Jean-Claude JUNCKER

---



**A BIZOTTSÁG (EU) 2019/803 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE****(2019. május 17.)****az (EU) 2016/1952 európai parlamenti és tanácsi rendelet értelmében a földgáz- és villamosenergia-árakra vonatkozó európai statisztikáról készített minőségi jelentések tartalmát érintő technikai minőségbiztosítási követelményekről****(EGT-vonatkozású szöveg)**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a földgáz- és villamosenergia-árakra vonatkozó európai statisztikáról szóló, 2016. október 26-i (EU) 2016/1952 európai parlamenti és tanácsi rendeletre <sup>(1)</sup> és különösen annak 7. cikke (5) bekezdésére,

mivel:

- (1) Az (EU) 2016/1952 rendelet meghatározza a földgáz- és villamosenergia-árakra vonatkozó összehasonlítható európai statisztika készítésének keretét.
- (2) Az (EU) 2016/1952 rendelet 7. cikke (3) bekezdésének megfelelően a tagállamok háromévente egységes minőségi jelentést nyújtanak be a Bizottsághoz (Eurostat) az adatokról a 223/2009/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet <sup>(2)</sup> 12. cikkének (1) bekezdésében meghatározott minőségértékelési szempontokkal összhangban. E jelentéseknek tartalmazniuk kell az adatok hatályával és gyűjtésével, a számítás szempontjaival, a módszertannal és a felhasznált adatforrásokkal kapcsolatos információkat, valamint az ezekben bekövetkezett bármely változásokat.
- (3) Az (EU) 2016/1952 rendelet 7. cikkének (4) bekezdésével összhangban a Bizottság (Eurostat) értékeli a szolgáltatott adatok minőségét, és felhasználja ezt az értékelést és a minőségi jelentések elemzését a (EU) 2016/1952 rendelet hatálya alá tartozó európai statisztikák minőségéről szóló jelentés elkészítéséhez és közzétételéhez.
- (4) Az (EU) 2016/1952 rendelet hatálybalépését követően a Bizottság (Eurostat) szorosan együttműködött a tagállamokkal a minőségi jelentések tartalmára és megfelelő időzítésére vonatkozó technikai minőségbiztosítási követelmények értékelése érdekében.
- (5) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak az Európai Statisztikai Rendszer Bizottságának véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

*1. cikk*

- (1) A földgáz- és villamosenergia-árakra vonatkozó adatokról szóló minőségi jelentések tartalmát érintő technikai minőségbiztosítási követelményeket a melléklet tartalmazza.
- (2) A tagállamok az első minőségi jelentéseket 2019. június 15-ig nyújtják be.
- (3) Mindegyik minőségi jelentés az előző minőségi jelentés időpontja óta eltelt teljes évekre vonatkozik. Az első minőségi jelentések azonban a 2017-es és 2018-as referenciaévre vonatkoznak.

*2. cikk*

A minőségi jelentéseket a Bizottság (Eurostat) által biztosított egyablakos ügyintézési ponton keresztül kell benyújtani annak érdekében, hogy a Bizottság (Eurostat) elektronikus úton lehívhassa ezeket a minőségi jelentéseket.

<sup>(1)</sup> HL L 311., 2016.11.17., 1. o.<sup>(2)</sup> Az Európai Parlament és a Tanács 223/2009/EK rendelete (2009. március 11.) az európai statisztikákról és a titoktartási kötelezettség hatálya alá tartozó statisztikai adatoknak az Európai Közösségek Statisztikai Hivatala részére történő továbbításáról szóló 1101/2008/EK, Euratom európai parlamenti és tanácsi rendelet, a közösségi statisztikákról szóló 322/97/EK tanácsi rendelet és az Európai Közösségek statisztikai programbizottságának létrehozásáról szóló 89/382/EGK, Euratom tanácsi határozat hatályon kívül helyezéséről (HL L 87., 2009.3.31., 164. o.).

*3. cikk*

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2019. május 17-én.

*a Bizottság részéről*  
*az elnök*  
Jean-Claude JUNCKER

---

## MELLÉKLET

**A FÖLDGÁZ- ÉS VILLAMOENERGIA-ÁRAKRA VONATKOZÓ ADATOKRÓL SZÓLÓ MINŐSÉGI JELENTÉSEK TARTALMÁT ÉRINTŐ TECHNIKAI MINŐSÉGBIZTOSÍTÁSI KÖVETELMÉNYEK**

***A minőségi jelentések a 223/2009/EK rendelet 12. cikkének (1) bekezdésében szereplő valamennyi minőségi szempontról tartalmaznak információt.***

**1. RELEVANCIA**

A tagállamoknak a minőségi jelentésekben a következő információkat kell megadniuk:

- a) a felhasználók leírása, azok szükségletei, valamint ezen szükségletek indokolása;
- b) a felhasználói elégedettség méréséhez és az eredmények előállításához alkalmazott eljárások;
- c) a szükséges statisztikák rendelkezésre állásának mértéke.

**2. PONTOSSÁG**

A minőségi jelentések tartalmazzák az alábbiakat:

- a) pontosságra vonatkozó értékelés, amely összefoglalja az adatkészletek különböző elemeit;
- b) a mintavételi hibák leírása;
- c) minden esetleges egyéb hiba leírása.

**3. IDŐSZERŰSÉG ÉS IDŐBELI PONTOSSÁG**

A tagállamok jelentést tesznek a következőkről:

- a) az általuk leírt esemény vagy jelenség és az adatok hozzáférhetősége között eltelt idő (időszერűség);
- b) Az adatok kiadásának tervezett és tényleges időpontja között eltelt idő (időbeli pontosság);
- c) a teljes mértékben validált adatokhoz szükséges iterációk száma (validálási iterációk).

**4. HOZZÁFÉRHETŐSÉG ÉS ÉRTHETŐSÉG**

A tagállamok jelentést tesznek azokról a feltételekről és eszközökről, amelyekkel a felhasználók számára:

- a) elérhetők és felhasználhatók az adatok (ezen belül, de nem kizárólagosan a sajtóközleményekről, kiadványokról, online adatbázisokról, mikroadatokhoz való hozzáférésekről);
- b) értelmezhetők az adatok, például a módszertanra és a minőségirányításra vonatkozóan biztosított dokumentáció révén.

**5. ÖSSZEHASONLÍTHATÓSÁG**

A tagállamok jelentést tesznek arról, hogy a statisztikák milyen mértékben hasonlíthatók össze:

- a) földrajzi területek között;
- b) időben.

**6. KOHERENCIA**

A tagállamok jelentést tesznek arról, hogy a statisztikák milyen mértékben:

- a) egyeztethetők össze az egyéb forrásokból származó adatokkal (területek közötti koherencia);
- b) konzisztensek egy adott adatkészleten belül (belső koherencia).

**A tagállamoknak a következő további minőségi szempontokról is jelentést kell tenniük:**

## 1. MINŐSÉGIRÁNYÍTÁS:

A tagállamok jelentést tesznek a statisztikai termékek és eljárások minőségének irányítására szolgáló rendszerekről és keretokról. Jelentést tesznek továbbá az adatok minőségére vonatkozó értékelésükről is.

## 2. AZ ADATOK FELÜLVIZSGÁLATA:

A tagállamok magyarázatot nyújtanak arról, hogy milyen okból vizsgálták felül a validált adatokat. Az okok között szerepelhetnek a rendelkezésre álló új adatforrásra, új módszerekre vagy egyéb releváns információkra vonatkozó információk. A jelentésnek tartalmaznia kell a felülvizsgálatok dátumát, méretét és nagyságrendjét.

**Az (EU) 2016/1952 rendelet 7. cikkének (3) bekezdésével összhangban e jelentéseknek tartalmazniuk kell az adatok hatályával és gyűjtésével, a számítás szempontjaival, a módszertannal és a felhasznált adatforrásokkal kapcsolatos információkat, valamint az ezekben bekövetkezett esetleges változásokat.**

## 1. STATISZTIKAI MEGJELENÍTÉS

A tagállamok biztosítják a közzétett adatokról az alábbi leírást, amely táblázatként, grafikonként vagy térképként jeleníthető meg a felhasználók számára:

- a) adatleírás;
- b) osztályozási rendszer;
- c) lefedett ágazatok;
- d) statisztikai fogalmak és definíciók;
- e) statisztikai egység;
- f) statisztikai sokaság;
- g) referenciaterület (földrajzi hatály);
- h) hozzáférési időtartam (az az időtartam, amely során az adat hozzáférhető);
- i) referencia-időszak (a jelentés által lefedett időszak);
- j) mértékegység.

## 2. STATISZTIKAI ADATFELDOLGOZÁS:

A minőségi jelentéseknek tartalmazniuk kell az adatok gyűjtéséhez, validálásához és összeállításához, valamint új információk nyeréséhez felhasznált összes eljárás leírását.

## 3. KÖZZÉTÉTELI POLITIKA

A minőségi jelentésekben jelentést kell tenni az adatok nemzeti szintű közzétételére vonatkozó szabályokról.

## 4. A KÖZZÉTÉTEL GYAKORISÁGA

A jelentésekben azt is fel kell tüntetni, hogy az adatokat milyen gyakorisággal terjesztik nemzeti szinten.

**A 223/2009/EK rendelet 2. cikke (1) bekezdésének e) és f) pontjában meghatározott statisztikai elvekkel összhangban a tagállamok jelentést tesznek a következőkről:**

## 1. BIZALMAS KEZELÉS

A minőségi jelentéseknek tartalmazniuk kell a jogalkotási intézkedésekre vagy más olyan hivatalos eljárásokra vonatkozó információkat, amelyek megakadályozzák az olyan adatok jogosulatlan nyilvánosságra hozatalát, amelyek lehetővé teszik a személyek vagy gazdasági egységek közvetlen vagy közvetett módon történő azonosítását. A jelentések emellett bemutatják a statisztikai adatok bizalmas kezelésének biztosítására és a jogosulatlan nyilvánosságra hozatal megakadályozására alkalmazott szabályokat.

## 2. KÖLTSÉG ÉS TEHER:

A minőségi jelentéseknek tartalmazniuk kell a statisztikai termék gyűjtésével és előállításával összefüggő költségekre és terhekre vonatkozó információkat.

---

**A BIZOTTSÁG (EU) 2019/804 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE****(2019. május 17.)****a *Saccharomyces cerevisiae* CNCM I-3060 által előállított szerves szelén és a *Saccharomyces cerevisiae* NCYC R397 által előállított szeleno-metionin valamennyi állatfaj takarmány-adalékanyagaként való engedélyezésének megújításáról, valamint az 1750/2006/EK és a 634/2007/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről****(EGT-vonatkozású szöveg)**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a takarmányozási célra felhasznált adalékanyagokról szóló, 2003. szeptember 22-i 1831/2003/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletre <sup>(1)</sup> és különösen annak 9. cikke <sup>(2)</sup> bekezdésére,

mivel:

- (1) Az 1831/2003/EK rendelet rendelkezik az adalékanyagok takarmányokban történő felhasználásának engedélyezéséről, valamint az engedélyek megadásának vagy megújításának feltételeiről és eljárásairól.
- (2) A *Saccharomyces cerevisiae* CNCM I-3060 által előállított szerves szelén valamennyi állatfaj takarmány-adalékanyagaként történő felhasználását az 1750/2006/EK bizottsági rendelet <sup>(\*)</sup> engedélyezte 10 évre. A *Saccharomyces cerevisiae* NCYC R397 által előállított szeleno-metionin valamennyi állatfaj takarmány-adalékanyagaként történő felhasználását a 634/2007/EK bizottsági rendelet <sup>(\*)</sup> engedélyezte 10 évre.
- (3) Az 1831/2003/EK rendelet 14. cikkének megfelelően kérelmeket nyújtottak be a *Saccharomyces cerevisiae* CNCM I-3060 által előállított szerves szelén, valamint a *Saccharomyces cerevisiae* NCYC R397 által előállított szeleno-metionin valamennyi állatfaj takarmány-adalékanyagaként való engedélyezésének megújítására, és egyben az említett adalékanyagoknak a „tápirrtékkel rendelkező adalékanyagok” adalékanyag-kategóriába történő besorolására vonatkozóan. A kérelmekhez csatolták az 1831/2003/EK rendelet 14. cikkének <sup>(2)</sup> bekezdésében előírt adatokat és dokumentumokat.
- (4) Az Európai Élelmiszerbiztonsági Hatóság (a továbbiakban: Hatóság) 2018. július 5-i <sup>(\*)</sup> és 2018. november 28-i véleményében <sup>(\*)</sup> azt a következtetést vonta le, hogy a kérelmezők által szolgáltatott adatok alapján az adalékanyagok a javasolt felhasználási feltételek mellett megfelelnek az engedélyezés feltételeinek. A Hatóság megerősítette korábbi következtetéseit, miszerint a *Saccharomyces cerevisiae* CNCM I-3060 által előállított szerves szelén, valamint a *Saccharomyces cerevisiae* NCYC R397 által előállított szeleno-metionin nincs káros hatással sem az állatok egészségére, sem a fogyasztók biztonságára, sem pedig a környezetre. A Hatóság ezenkívül megállapította, hogy a *Saccharomyces cerevisiae* CNCM I-3060 által előállított szerves szelén légzőszervi szenzibilizáló hatású és belélegezve veszélyes lehet, a *Saccharomyces cerevisiae* NCYC R397 által előállított szeleno-metionin pedig szem- és nyálkahártya-irritáló, továbbá bőr- és légzőszervi szenzibilizáló hatású lehet. A Bizottság ezért úgy véli, hogy megfelelő védintézkedéseket kell hozni az emberi egészségre, különösen az adalékanyag felhasználóira gyakorolt káros hatások megelőzése érdekében. Végezetül a Hatóság az adalékanyagok megnevezésének módosítását ajánlja.
- (5) Az 1831/2003/EK rendelet alapján létrehozott referencialaboratórium nemrégiben készült jelentései alapján helyénvaló naprakésszé tenni a szelénre és a szeleno-metioninra vonatkozó analitikai módszereket.
- (6) A *Saccharomyces cerevisiae* CNCM I-3060 által termelt szerves szelén, valamint a *Saccharomyces cerevisiae* NCYC R397 által termelt szeleno-metionin értékelése azt mutatja, hogy az 1831/2003/EK rendelet 5. cikkében előírt engedélyezési feltételek teljesülnek. Ennek megfelelően a szóban forgó adalékanyagokra megadott engedélyt az e rendelet mellékletében meghatározottak szerint meg kell újítani.

<sup>(1)</sup> HL L 268., 2003.10.18., 29. o.<sup>(2)</sup> A Bizottság 1750/2006/EK rendelete (2006. november 27.) a szeleno-metionin takarmány-adalékanyagként való engedélyezéséről (HL L 330., 2006.11.28., 9. o.).<sup>(\*)</sup> A Bizottság 634/2007/EK rendelete (2007. június 7.) a *Saccharomyces cerevisiae* NCYC R397-ből előállított szeleno-metionin takarmány-adalékanyagként való engedélyezéséről (HL L 146., 2007.6.8., 14. o.).<sup>(\*)</sup> EFSA Journal 2018;16(7):5386.<sup>(\*)</sup> EFSA Journal 2019;17(1):5539.

- (7) A *Saccharomyces cerevisiae* CNCM I-3060 által előállított szerves szelén, valamint a *Saccharomyces cerevisiae* NCYC R397 által előállított szeleno-metionin valamennyi állatfaj takarmány-adalékanyagaként való engedélyezése az e rendelet mellékletében meghatározott feltételek szerinti megújítása következtében az 1750/2006/EK és a 634/2007/EK rendeletet hatályon kívül kell helyezni.
- (8) mivel semmilyen biztonsági ok nem indokolja a *Saccharomyces cerevisiae* CNCM I-3060 által termelt szerves szelén, valamint a *Saccharomyces cerevisiae* NCYC R397 által termelt szeleno-metionin engedélyezési feltételeire vonatkozó módosítások azonnali alkalmazását, helyénvaló átmeneti időszakot biztosítani az érdekelt felek számára, hogy felkészülhessenek az engedélyezés megújításából adódó új követelmények teljesítésére.
- (9) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a Növények, Állatok, Élelmiszerek és Takarmányok Állandó Bizottságának véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

#### 1. cikk

A mellékletben meghatározott, a „tápértékkel rendelkező adalékanyagok” adalékanyag-kategóriába és a „nyomelemek vegyületei” funkcionális csoportba tartozó adalékanyagokra megadott engedély a mellékletben meghatározott feltételek mellett megújításra kerül.

#### 2. cikk

(1) A *Saccharomyces cerevisiae* CNCM I-3060 által termelt szerves szelén és a *Saccharomyces cerevisiae* NCYC R397 által termelt szeleno-metionin, valamint az ezeket az anyagokat tartalmazó előkeverékek, amelyeket 2019. december 9. előtt állítottak elő és címkéztek fel a 2019. június 9. előtt alkalmazandó szabályoknak megfelelően, a meglévő készletek kimerüléséig továbbra is forgalomba hozhatók és felhasználhatók.

(2) Az (1) bekezdésben említett anyagokat tartalmazó azon takarmány-alapanyagok és takarmánykeverékek, amelyeket 2020. június 9. előtt állítottak elő és címkéztek fel a 2019. június 9. előtt alkalmazandó szabályoknak megfelelően, a meglévő készletek kimerüléséig továbbra is forgalomba hozhatók és felhasználhatók, amennyiben azokat élelmiszer-termelő állatok takarmányozására szánják.

(3) Az (1) bekezdésben említett anyagokat tartalmazó azon takarmány-alapanyagok és takarmánykeverékek, amelyeket 2021. június 9. előtt állítottak elő és címkéztek fel a 2019. június 9. előtt alkalmazandó szabályoknak megfelelően, a meglévő készletek kimerüléséig továbbra is forgalomba hozhatók és felhasználhatók, amennyiben azokat nem élelmiszer-termelő állatok takarmányozására szánják.

#### 3. cikk

Az 1750/2006/EK és a 634/2007/EK rendelet hatályát veszti.

#### 4. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2019. május 17-én.

a Bizottság részéről  
az elnök  
Jean-Claude JUNCKER

## MELLÉKLET

Az adalékanyag azonosító száma	Az engedély jogosultjának neve	Adalékanyag	Összetétel, kémiai képlet, leírás, analitikai módszer	Állatfaj vagy -kategória	Maximális életkor	Legkisebb tartalom	Legnagyobb tartalom	Egyéb rendelkezések	Az engedély lejárt
						A 12 %-os nedvességtartalmú teljes értékű takarmány szeléntartalma mg/kg-ban			
<b>Kategória: tápértékkel rendelkező adalékanyagok. Funkcionális csoport: nyomelemek vegyületei</b>									
3b810	—	Szelénnel dúsított, inaktivált <i>Saccharomyces cerevisiae</i> CNCM I-3060 élesztő	<p><i>Az adalékanyag összetétele</i></p> <p>Szerves szelént tartalmazó készítmény:</p> <p>Szeléntartalom: 2 000–2 400 mg Se/kg</p> <p>A szervesszelén-tartalom meghaladja az összes szeléntartalom 97–99 %-át</p> <p>A szeleno-metionin-tartalom meghaladja az összes szeléntartalom 63 %-át</p> <p><i>A hatóanyag jellemzése</i></p> <p>A <i>Saccharomyces cerevisiae</i> CNCM I-3060 által termelt szeleno-metionin</p> <p>Kémiai képlet: C<sub>5</sub>H<sub>11</sub>NO<sub>2</sub>Se</p> <p><i>Analitikai módszer</i> (1)</p> <p>A takarmány-adalékanyag szeleno-metionin-tartalmának meghatározására használt módszer:</p> <p>— fordított fázisú, nagy teljesítményű folyadékkromatográfia UV-detektálással (RP-HPLC-UV) vagy</p> <p>— nagy teljesítményű folyadékkromatográfia és induktív csatolású plazma tömegspektrometria (HPLC-ICPMS) tripla proteolitikus emésztést követően.</p>	Valamennyi faj	—		0,50 (összesen)	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Az adalékanyag előkeverék formájában keverendő bele a takarmányba.</li> <li>2. Az adalékanyag és az előkeverékek felhasználóira vonatkozóan a takarmányipari vállalkozóknak munkafolyamatokat és szervezeti intézkedéseket kell meghatározniuk a belélegzés jelentette veszélyek kezelésére. Ha a kockázatokat e folyamatokkal vagy intézkedésekkel nem lehet felszámolni vagy minimálásra csökkenteni, akkor az adalékanyagot és az előkeverékeket egyéni védőeszközzel, többek között védőmaszkkal kell használni.</li> <li>3. Az adalékanyag és az előkeverékek használati utasításában fel kell tüntetni a tárolási és a stabilitási feltételeket.</li> <li>4. Szerves szelénnel történő maximális kiegészítés:  0,20 mg Se/kg a 12 %-os nedvességtartalmú teljes értékű takarmányban.</li> </ol>	2029. június 9.



Az adalékanyag azonosító száma	Az engedély jogosultjának neve	Adalékanyag	Összetétel, kémiai képlet, leírás, analitikai módszer	Állatfaj vagy -kategória	Maximális életkor	Legkisebb tartalom	Legnagyobb tartalom	Egyéb rendelkezések	Az engedély lejárt
						A 12 %-os nedvességtartalmú teljes értékű takarmány szeléntartalma mg/kg-ban			
			<p>A takarmány-adalékanyag teljes szeléntartalmának meghatározására használt módszer:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— induktív csatolású plazma atomemissziós spektrometria (ICP-AES) vagy</li> <li>— induktív csatolású plazma tömegspektrometria (HPLC-ICPMS).</li> </ul> <p>Az előkeverékek, takarmánykeverékek és takarmány-alapanyagok teljes szeléntartalmának meghatározására használt módszer:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— hidrides atomabszorpciós spektrometria (HGAAS) mikrohullámú feltárást követően (EN 16159:2012).</li> </ul>						
3b811	—	Szelénnel dúsított, inaktivált <i>Saccharomyces cerevisiae</i> NCYC R397 élesztő	<p><i>Az adalékanyag összetétele</i></p> <p>Szerves szelént tartalmazó készítmény:</p> <p>Szeléntartalom: 2 000–3 500 mg Se/kg</p> <p>A szervesszelén-tartalom meghaladja az összes szeléntartalom 98 %-át</p> <p>A szeleno-metionin-tartalom meghaladja az összes szeléntartalom 63 %-át</p> <p><i>A hatóanyag jellemzése</i></p> <p>A <i>Saccharomyces cerevisiae</i> NCYC R397 által termelt szeleno-metionin</p> <p>Kémiai képlet: C<sub>5</sub>H<sub>11</sub>NO<sub>2</sub>Se</p>	Valamennyi faj	—		0,50 (összesen)	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Az adalékanyag előkeverék formájában keverendő bele a takarmányba.</li> <li>2. A takarmányipari vállalkozóknak munkafolyamatokat és szervezeti intézkedéseket kell meghatározniuk az adalékanyag és az előkeverékek felhasználói számára a belélegzés, a bőrrel, a nyálkahártyával való érintkezés, illetve a szembe kerülés jelentette veszélyek kezelésére. Ha a kockázatokat e folyamatokkal vagy intézkedésekkel nem lehet kiküszöbölni vagy minimálisra csökkenteni, akkor az adalékanyagot és az előkeverékeket egyéni védőeszközökkel, többek között védőmaszkkal, védőszemüveggel és védőkesztyűvel kell használni.</li> </ol>	2029. június 9.

Az adalék- anyag azonosító száma	Az enge- dély jogosult- jának neve	Adalékanyag	Összetétel, kémiai képlet, leírás, analitikai módszer	Állatfaj vagy -kategória	Maximális életkor	Legkisebb tartalom	Legnagyobb tartalom	Egyéb rendelkezések	Az enge- dély lejárta
						A 12 %-os nedvességtar- talmú teljes értékű takar- mány szeléntartalma mg/kg-ban			
			<p><i>Analitikai módszer</i> <sup>(1)</sup></p> <p>A takarmány-adalékanyag szeleno-metio- nin-tartalmának meghatározására hasz- nált módszer:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— fordított fázisú, nagy teljesítményű folyadékkromatográfia UV-detektálás- sal (RP-HPLC-UV) vagy</li> <li>— nagy teljesítményű folyadékkroma- tográfia és induktív csatolású plazma tömegspektrometria (HPLC-ICPMS) tripla proteolitikus emésztést köve- tően.</li> </ul> <p>A takarmány-adalékanyag teljes szelén- tartalmának meghatározására használt módszer:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— induktív csatolású plazma atom- emissziós spektrometria (ICP-AES) vagy</li> <li>— induktív csatolású plazma tömeg- spektrometria (HPLC-ICPMS).</li> </ul> <p>Az előkeverékek, takarmánykeverékek és takarmány-alapanyagok teljes szeléntar- talmának meghatározására használt módszer:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— hidrides atomabszorpciós spektro- metria (HGAAS) mikrohullámú feltá- rást követően (EN 16159:2012).</li> </ul>					<p>3. Az adalékanyag és az előkeveré- kek használati utasításában fel kell tüntetni a tárolási és a stabili- tási feltételeket.</p> <p>4. Szerves szelénrel történő maxi- mális kiegészítés: 0,20 mg Se/kg a 12 %-os ned- vességtartalmú teljes értékű ta- karmányban.</p>	

<sup>(1)</sup> Az analitikai módszerek részletes leírása az uniós referencialaboratórium honlapján található: [http://irmm.jrc.ec.europa.eu/EURLs/EURL\\_feed\\_additives/authorisation/evaluation\\_reports/Pages/index.aspx](http://irmm.jrc.ec.europa.eu/EURLs/EURL_feed_additives/authorisation/evaluation_reports/Pages/index.aspx)

**A BIZOTTSÁG (EU) 2019/805 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE****(2019. május 17.)**

**a *Trichoderma reesei* DSM 32338 által termelt muramidázt tartalmazó készítmény brojlercsirkék és kevésbé jelentős hízóbaromfifajok takarmány-adalékanyagaként történő engedélyezéséről (az engedély jogosultja: DSM Nutritional products Ltd., képviselője az EU-ban: DSM Nutritional Products Sp. Z.o.o)**

**(EGT-vonatkozású szöveg)**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a takarmányozási célra felhasznált adalékanyagokról szóló, 2003. szeptember 22-i 1831/2003/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletre <sup>(1)</sup> és különösen annak 9. cikke (2) bekezdésére,

mivel:

- (1) Az 1831/2003/EK rendelet rendelkezik a takarmányozási célra felhasznált adalékanyagok engedélyezéséről, az engedély megadásának feltételeiről és az engedélyezési eljárásokról.
- (2) Az 1831/2003/EK rendelet 7. cikkének megfelelően kérelmet nyújtottak be a *Trichoderma reesei* DSM 32338 által termelt muramidázt tartalmazó készítmény engedélyezése iránt. A kérelemhez csatolták az említett rendelet 7. cikkének (3) bekezdésében előírt adatokat és dokumentumokat.
- (3) A kérelem az „állattenyésztésben alkalmazott adalékanyagok” kategóriába sorolandó, a *Trichoderma reesei* DSM 32338 által termelt muramidázt tartalmazó készítmény brojlercsirkék és kevésbé jelentős hízóbaromfifajok takarmány-adalékanyagaként történő engedélyezésére vonatkozik.
- (4) 2018. júniusi 14-i véleményében <sup>(2)</sup> az Európai Élelmiszerbiztonsági Hatóság (a továbbiakban: Hatóság) megállapította, hogy – a javasolt felhasználási feltételek mellett – a *Trichoderma reesei* DSM 32338 által termelt muramidázt tartalmazó készítmény nincs káros hatással sem az állati egészségre vagy a fogyasztók biztonságára, sem pedig a környezetre. A Hatóság azt is megállapította, hogy az adalékanyag bőr- és/vagy szemirritáló és bőrszenzibilizáló hatású lehet. A Bizottság ezért úgy véli, hogy megfelelő óvintézkedéseket kell hozni az emberi egészségre, különösen az adalékanyag felhasználóira gyakorolt káros hatások megelőzése érdekében. A Hatóság megállapította továbbá, hogy az adalékanyag a brojlercsirkék takarmánybevitel-súlygyarapodás arányának javulását eredményezte. A Hatóság megítélése szerint ez a következtetés a kevésbé jelentős hízóbaromfifajokra is kiterjeszthető. A Hatóság úgy ítélte meg, hogy nem szükséges a forgalomba hozatal követő egyedi nyomonkövetési előírásokat elrendelni. A Hatóság ellenőrizte továbbá az 1831/2003/EK rendelettel létrehozott referencialaboratórium által benyújtott, a takarmányban található takarmány-adalékanyagra vonatkozó analitikai módszerről szóló jelentést.
- (5) A *Trichoderma reesei* DSM 32338 által termelt muramidázt tartalmazó készítmény értékelése azt mutatja, hogy az 1831/2003/EK rendelet 5. cikkében előírt engedélyezési feltételek teljesülnek. Ennek megfelelően a szóban forgó készítmény használatát az e rendelet mellékletében meghatározottak szerint engedélyezni kell.
- (6) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a Növények, Állatok, Élelmiszerek és Takarmányok Állandó Bizottságának véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

**1. cikk**

A mellékletben meghatározott, az „állattenyésztésben alkalmazott adalékanyagok” adalékanyag-kategóriába és az „egyéb állattenyésztésben alkalmazott adalékanyagok” funkcionális csoportba tartozó készítmény takarmány-adalékanyagként történő felhasználása a mellékletben meghatározott feltételek mellett engedélyezett.

<sup>(1)</sup> HL L 268., 2003.10.18., 29. o.

<sup>(2)</sup> EFSA Journal 2018;16(7):5342.

*2. cikk*

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2019. május 17-én.

*a Bizottság részéről*  
*az elnök*  
Jean-Claude JUNCKER

---

## MELLÉKLET

Az adalékanyag azonosító száma	Az engedély jogosultjának neve	Adalékanyag	Összetétel, kémiai képlet, leírás, analitikai módszer	Állatfaj vagy -kategória	Maximális életkor	Legkisebb tartalom	Legnagyobb tartalom	Egyéb rendelkezések	Az engedély lejárt
						Aktivitási egység/kg 12 %-os nedvességtartalmú teljes értékű takarmányban			

**Kategória: állattenyésztésben alkalmazott adalékanyagok. Funkcionális csoport: egyéb állattenyésztésben alkalmazott adalékanyagok (a takarmánybevitel-súlygyarapodás arány javítása)**

4d16	DSM Nutritional products Ltd., képviselője az EU-ban: DSM Nutritional Products Sp. Z.o.o	Muramidáz (EC 3.2.1.17)	<p><i>Az adalékanyag összetétele</i></p> <p>A <i>Trichoderma reesei</i> (DSM 32338) által termelt muramidáz (EC 3.2.1.17) (lizozim) tartalmazó készítmény, amelynek legkisebb aktivitása 60 000 LSU(F)/g <sup>(1)</sup>.</p> <p>Szilárd és folyékony formában</p> <p><i>A hatóanyag jellemzése</i></p> <p>A <i>Trichoderma reesei</i> (DSM 32338) által termelt muramidáz (EC 3.2.1.17) (lizozim)</p> <p><i>Analitikai módszer</i> <sup>(2)</sup></p> <p>A muramidáz mennyiségi meghatározása:</p> <p>fluoreszcencián alapuló enzimvizsgálati módszer, amellyel meghatározható a fluoreszcéinnel jelölt peptidoglikán tartalmazó készítménynek 6,0 pH-érték mellett és 30 °C hőmérsékleten lezajló enzimkatalizált depolimerizációja.</p>	Brojlercsirkék Kevésbé jelentős hízóbaromfifajok	—	25 000 LSU(F)	—	<p>1. Az adalékanyag és az előkeverékek használati utasításában fel kell tüntetni a tárolási feltételeket és a hőkezeléssel szembeni stabilitást.</p> <p>2. Az adalékanyag és az előkeverékek felhasználóira vonatkozóan a takarmányipari vállalkozóknak munkafolyamatokat és szervezeti intézkedéseket kell meghatározniuk a készítmény alkalmazásából fakadó lehetséges kockázatok kezelésére. Ha a kockázatokat e folyamatokkal vagy intézkedésekkel nem lehet kiküszöbölni vagy minimálisra csökkenteni, akkor az adalékanyagot és az előkeverékeket egyéni védőeszközökkel, többek között bőr- és légzésvédő eszközökkel kell használni.</p>	2029. június 9.
------	--	-------------------------	---	---	---	---------------	---	---	-----------------

<sup>(1)</sup> Egy LSU(F) egység az az enzimmennyiség, amely 12,5 µg/ml fluoreszcéinnel jelölt peptidoglikán fluoreszkálását 6,0 pH-érték mellett és 30 °C hőmérsékleten percenként olyan mértékben növeli, amely körülbelül 0,06 nmol fluorescein-izotiocianát 1. izomer fluoreszcenciájának felel meg.

<sup>(2)</sup> Az analitikai módszerek részletes leírása a referencialaboratórium honlapján található: <https://ec.europa.eu/jrc/en/eurl/feed-additives/evaluation-reports>

# HATÁROZATOK

## A TANÁCS (KKBP) 2019/806 HATÁROZATA

(2019. május 17.)

### a Szíriával szembeni korlátozó intézkedésekről szóló 2013/255/KKBP határozat módosításáról

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unióról szóló szerződésre és különösen annak 29. cikkére,

tekintettel az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének javaslatára,

mivel:

- (1) A Tanács 2013. május 31-én elfogadta a 2013/255/KKBP határozatot <sup>(1)</sup>.
- (2) A Tanács 2018. május 28-án elfogadta a (KKBP) 2018/778 határozatot <sup>(2)</sup>, amelyben 2019. június 1-jéig meghosszabbította a 2013/255/KKBP határozatban foglalt korlátozó intézkedések hatályát.
- (3) Egy felülvizsgálat alapján a Tanács úgy döntött, hogy a korlátozó intézkedések hatályát 2020. június 1-jéig meg kell hosszabbítani.
- (4) A korlátozó intézkedések hatálya alá tartozó 59 személyre vonatkozó, a 2013/255/KKBP határozat I. mellékletében szereplő bejegyzéseket módosítani kell.
- (5) Kilenc bejegyzést törölni kell a jegyzékbe vett személyek és szervezetek jegyzékéből.
- (6) A Törvényszék által a T-667/17. sz., Alkarim for Trade and Industry LLC kontra Tanács ügyben és a T-559/17. sz., Abdulkarim kontra Tanács ügyben 2019. január 31-én hozott ítéletek nyomán az Alkarim for Trade and Industry vállalkozás és Mouhamad Wael Abdulkarim nem került be a korlátozó intézkedések hatálya alá tartozó természetes és jogi személyeknek, szervezeteknek és szerveknek a 2013/255/KKBP határozat I. mellékletében foglalt jegyzékébe.
- (7) A 2013/255/KKBP határozatot ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

#### 1. cikk

A 2013/255/KKBP határozat a következőképpen módosul:

1. A 34. cikk helyébe a következő szöveg lép:

„34. cikk

Ezt a határozatot 2020. június 1-jéig kell alkalmazni. E határozatot folyamatosan felül kell vizsgálni. E határozat megújítható, vagy adott esetben módosítható, amennyiben a Tanács úgy ítéli meg, hogy annak céljai nem valósultak meg.”

2. Az I. melléklet az e határozat mellékletében foglaltak szerint módosul.

<sup>(1)</sup> A Tanács 2013/255/KKBP határozata (2013. május 31.) a Szíriával szembeni korlátozó intézkedésekről (HL L 147., 2013.6.1., 14. o.).

<sup>(2)</sup> A Tanács (KKBP) 2018/778 határozata (2018. május 28.) a Szíriával szembeni korlátozó intézkedésekről szóló 2013/255/KKBP határozat módosításáról (HL L 131., 2018.5.29., 16. o.).

*2. cikk*

Ez a határozat az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Kelt Brüsszelben, 2019. május 17-én.

*a Tanács részéről*  
*az elnök*  
E.O. TEODOROVICI

---

## MELLÉKLET

A 2013/255/KKBP határozat I. melléklete a következőképpen módosul:

1. Az A. rész („Személyek”) a következőképpen módosul:

a) az alábbi bejegyzések a jegyzékben szereplő megfelelő bejegyzések helyébe lépnek:

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel időpontja
„6.	Muhammad (محمد) Dib (ديب) Zaytun (زيتون) (más néven: Mohammed Dib Zeitoun; Mohamed Dib Zeitun)	Születési idő: 1951.5.20.; Születési hely: Jubba, Damaszkusz tartomány, Szíria; Diplomata-útlevél száma: D000001300; Neme: férfi	Az általános biztonsági igazgatóság vezetője; részt vett a tüntetők elleni erőszakos fellépésben.	2011.5.9.
7.	Amjad (أمجد) Abbas (عباس) (más néven: Al-Abbas)	Neme: férfi	Banijas város politikai biztonsági szolgálatának korábbi vezetője; részt vett a baidai tüntetők elleni erőszakos fellépésben. 2018-ban ezredessé léptették elő.	2011.5.9.
10.	Jamil (جميل) (más néven: Jameel) Hassan (حسن) (más néven: al-Hassan)	Születési idő: 1953.7.7.; Születési hely: Qusayr (Kuszair), Homsz tartomány, Szíria; A szíriai légierő hírszerzésének vezetője; Neme: férfi	2011 májusát követően a szíriai légierő vezérőrnagy rangú tisztje. 2011 májusát követően a szíriai légierő hírszerzésének vezetője. Felelősség terheli a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2011.5.9.
14.	Mohammed Bilal dandártábornok (más néven: Muhammad Bilal alezredes)	Neme: férfi	A szíriai légierő hírszerző szolgálatának magas rangú tisztjeként támogatja a szíriai rezsimet, és felelősség terheli a polgári lakossággal szemben alkalmazott erőszakos elnyomásért. Kapcsolatban áll a jegyzékbe vett Tudományos Vizsgálati és Kutatóközponttal (Scientific Studies Research Centre, SSRC). 2018 decembere óta a tartuszi rendőrség vezetője.	2014.10.21.
20.	Bassam (باسم) Al Hassan (الحسن) (más néven: Al Hasan)	Születési idő: 1961 Neme: férfi	Az elnök tanácsadója stratégiai ügyekben; részt vett a polgári lakosság elleni erőszakos fellépésben.	2011.5.23.
31.	Tawfiq (توفيق) (más néven: Tawfik) Younes (يونس) (más néven: Yunes) vezérőrnagy	Neme: férfi	Az általános hírszerzési igazgatóság belső biztonságért felelős osztályának korábbi vezetője; részt vett a polgári lakosság elleni erőszakos fellépésben.	2011.8.1.
36.	Nizar (نزار) al-Asaad (الأسعد) (más néven: Nizar Asaad)	Neme: férfi	A rezsimhez sok szállal kötődő, fontos szír üzletember. Bassár el-Aszad unokatestvére, kapcsolatban áll az Aszad és a Makhlouf családdal. Ezek alapján részt vesz a szíriai rezsim munkájában, annak haszonélvezője vagy azt egyéb módon támogatja. Fontos olajipari befektető, korábban a Nizar Oilfield Supplies vállalat vezetője.	2011.8.23.



	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel időpontja
41.	Ali (علي) Douba (دوبا)	Születési idő: 1933; Születési hely: Karfis, Szíria; Neme: férfi	Bassár el-Aszad elnök különleges tanácsadója. Különleges tanácsadóként részt vesz a szíriai rezsím munkájában, annak haszonélvezője vagy azt támogatja. Részt vett a szír polgári lakosság elleni erőszakos fellépésben.	2011.8.23.
48.	Samir (سمير) Hassan (حسن)	Neme: férfi	Szíriában tevékenykedő vezető üzletember, a szíriai gazdaság több ágazatában végez tevékenységet és/vagy vannak érdekeltségei. Érdekeltsége van és/vagy jelentős befolyással rendelkezik az Amir Group és a Cham Holding nevű konglomerátumokban, amelyeknek az ingatlan-, a turisztikai, a közlekedési és a pénzügyi szektorban vannak érdekeltségeik. Khodr Orfali gazdasági miniszter által történt kinevezését követően 2014 márciusa és 2018 szeptembere között ő töltötte be a kétoldalú üzleti tanácsok Oroszországgért felelős elnöki tisztségét. Ezenfelül készpénzadományokkal támogatja a rezsím háborús törekvéseit. Kapcsolatban áll a rezsímet támogató vagy abból hasznot húzó személyekkel, mindenképp a Tanács által jegyzékbe vett Rami Makhlouffal és Issam Anboubával, a szíriai rezsím haszonélvezőivel.	2014.9.27.
49.	Fares (فارس) Chehabi (شهابي) (más néven: Fares Shihabi; Fares Chihabi)	Ahmad Chehabi fia Születési idő: 1972.5.7. Neme: férfi	Az aleppói iparkamara elnöke; 2018.12.16-tól az iparkamarák szövetségének elnöke. A Cham Holding elnökhelyettese. Gazdasági támogatást nyújt a szíriai rezsímnek. 2016 óta szír parlamenti képviselő.	2011.9.2.
51.	Issam (عصام) Anbouba (أنبوبا)	Az Anbouba for Agricultural Industries Co. elnöke; Születési idő: 1952; Születési hely: Homs (Homsz), Szíria; Neme: férfi	Pénzügyi támogatást nyújt az elnyomó apparátusnak és a Szíriában a polgári lakosság ellen erőszakkal fellépő félkatonai csoportoknak. Ingatlanokat (irodahelyiségeket, raktárakat) biztosít ideiglenes fogvatartási központok céljára. Pénzügyi kapcsolatban áll magas szintű szíriai tisztviselőkkel. A Cham Holding társalapítója és igazgatóságának tagja.	2011.9.2.
55.	Lu'ai (لؤي) (más néven: Louay, Loai) al-Ali (علي) ezredes	Születési hely: Jablah (Dzseble), Latakia tartomány Neme: férfi	A szíriai katonai hírszerzés deraa-i egységének vezetője. Felelősség terheli a deraa-i tüntetők elleni erőszakért.	2011.11.14.
78.	Ali (علي) Barakat (بركات) vezérőrnagy	Neme: férfi	A köztársasági gárda 103. dandárja. Katonai tisztviselő, aki részt vett a homszi erőszakos fellépésekben. 2017-ben vezérőrnaggyá léptették elő.	2011.12.1.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel időpontja
79.	Talal (طلال) Makhlof (مخلوف) (más néven: Makhlouf) vezérőrnagy	Neme: férfi	A köztársasági gárda 105. dandárjának korábbi parancsnoka. A köztársasági gárda korábbi főparancsnoka. A 2. hadtest jelenlegi parancsnoka. 2011 májusát követően a szíriai fegyveres erők vezérőrnagy rangú tagja. Katonai tisztviselő, aki részt vett a damaszkuszi erőszakos fellépésekben.	2011.12.1.
99.	Mohamed (محمد) (más néven: Mohammad, Muhammad, Mohammed) Khaddor (خضور) (más néven: Khaddour, Khaddur, Khadour, Khudour) vezérőrnagy	A 106. dandár, az elnöki őrség parancsnoka; Neme: férfi	Parancsot adott a katonáknak a tüntetők megbotozására és letartóztatására. Felelős a dúmai békés tüntetők elleni erőszakos fellépésért.	2012.1.23.
104.	Mohamed (محمد) (más néven: Mohammad, Muhammad, Mohammed) Heikmat (حكمت) (más néven: Hikmat, Hekmat) Ibrahim (إبراهيم)	Neme: férfi	A politikai biztonsági igazgatóság műveleti részlegének korábbi vezetőjeként felelős volt a fogvatartottak fogvatartásáért és kínzásáért.	2012.1.23.
128.	Burhan (برهان) Qadour (قدور) (más néven: Qaddour, Qaddur) dandártábornok	Neme: férfi	A szárazföldi haderő hírszerző szolgálata 291. egységének (Damaszkusz) korábbi vezetője. Felelőség terheli fogva tartott ellenzékiek kínzásáért.	2012.7.24.
135.	Suhail (سهيل) (más néven: Suheil) Al-Abdullah (العبدةالله) (más néven: Al-Abdallah) dandártábornok	Neme: férfi	A légi hírszerző szolgálata latakiai egységének vezetője. Felelőség terheli fogva tartott ellenzékiek kínzásáért.	2012.7.24.
139.	Hussam (حسام) (más néven: Husam, Housam, Houssam) Luqa (لوقا) (más néven: Louqa, Louca, Louka, Luka) vezérőrnagy	Születési idő: 1964; Születési hely: Damascus (Damaszkusz) Neme: férfi	2012 áprilisától (Nasr al-Ali dandártábornok után) 2018.12.2-ig a politikai biztonsági igazgatóság homszi egységének vezetője volt. 2018.12.3-tól a politikai biztonsági igazgatóság vezetője. Felelőség terheli fogva tartott ellenzékiek kínzásáért.	2012.7.24.
144.	Ahmed (احمد) (más néven: Ahmad) al-Jarrouché (الجاروشة) (más néven: Al-Jarousha, Al-Jarousheh, Al-Jaroucha, Al-Jarouchah, Al-Jaroucheh)	Születési idő: 1957; Neme: férfi	A központi hírszerző szolgálat külső hírszerzési (279.) egységének volt igazgatója. Ő irányítja a központi hírszerzés által Szíria nagykövetségein végzett tevékenységeket.	2012.7.24.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel időpontja
160.	Dr. Hazwan (هزوان) Al Wez (الوز) (más néven: Al Wazz)	Neme: férfi	Volt oktatási miniszter (2016 júliusában nevezték ki). Volt miniszterként őt is felelősség terheli a polgári lakosság rezsím általi erőszakos elnyomásáért.	2012.10.16.
188.	Bishr Riyad Yazigi	Születési idő: 1972; Neme: férfi	Szíria elnökének tanácsadója. Korábbi turisztikai miniszter. Volt miniszterként őt is felelősség terheli a polgári lakosság rezsím általi erőszakos elnyomásáért.	2014.6.24.
211.	Hilal Hilal (más néven: Hilal al-Hilal) (هلال هلال)	Születési idő: 1966; Neme: férfi	A Kataeb al-Baath (A Baasz Párt milíciája) néven ismert, a rezsímhez kötődő milícia tagja. A Baasz Párt alelnöke. A milícia tevékenységének megszervezésében és tagtoborzásában betöltött szerepe révén támogatja a rezsímet.	2016.10.28.
213.	Bishr al-Sabban (más néven: Mohammed Bishr Al-Sabban; Bishr Mazin Al-Sabban)	Születési idő: 1966; Születési hely: Damascus (Damaskusz), Szíriai Arab Köztársaság; Neme: férfi	Damaskusz korábbi kormányzója. Kapcsolatban áll Bassár el-Aszaddal, aki a kormányzói tisztségbe is kinevezte. A rezsím támogatója. Felelősség terheli a szíriai polgári lakosság erőszakos elnyomásáért, többek között amiért közreműködött a fővárosban élő szunnita közösségek elleni diszkriminatív intézkedésekben.	2016.10.28.
214.	Ahmad Sheik Abdul-Qader (más néven: Ahmad Sheikh Abdul Qadir; Ahmad al-Sheik Abdulquader) (أحمد الشيخ عبد القادر)	Neme: férfi	Kunajtira kormányzója. Kapcsolatban áll Bassár el-Aszaddal, aki a kormányzói tisztségbe is kinevezte. Korábban Latakia kormányzója. A rezsím támogatója és annak hasznélvezője is egyben. Többek között azzal segíti a rezsímet, hogy állami támogatást nyújt a szíriai fegyveres erők és rezsimpárti milíciák részére.	2016.10.28.
215.	Dr. Ghassan Omar Khalaf (غسان عمر خلف)	Neme: férfi	Hamá korábbi kormányzója. Kapcsolatban áll Bassár el-Aszaddal, aki a kormányzói tisztségbe is kinevezte. Emellett a rezsím támogatója és annak hasznélvezője is egyben. Ghassan Omar Khalaf szoros kapcsolatban áll a Hamái Brigád néven ismert, a rezsímhez kötődő hamái milícia tagjaival.	2016.10.28.
216.	Khayr al-Din al-Sayyed (más néven: Khayr al-Din Abdul-Sattar al-Sayyed; Mohamed Khair al-Sayyed; Kheredden al-Sayyed; Khairuddin as-Sayyed; Khairuddin al-Sayyed; Kheir Eddin al-Sayyed; Kheir Eddib Asayed) (خير الدين، السيد)	Neme: férfi	Idlib kormányzója. Kapcsolatban áll Bassár el-Aszaddal, aki a kormányzói tisztségbe is kinevezte. A rezsím hasznélvezője és annak támogatója is egyben. Többek között azzal segíti a rezsímet, hogy támogatást nyújt a szíriai fegyveres erők és rezsimpárti milíciák részére. Kapcsolatban áll dr. Mohammad Abdul-Sattar al-Sayyeddal, a rezsím vallási alapítványügyi miniszterével, aki a testvére.	2016.10.28.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel időpontja
217.	Atef Naddaf (عاطف ندادف)	Születési idő: 1956; Születési hely: Damascus (Damaszkusz) környéke; Neme: férfi	Belkereskedelmi és fogyasztóvédelmi miniszter. 2018 novemberében nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsím által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2016.11.14.
218.	Hussein Makhoulf (más néven: Makhoulf) (حسين مخلوف)	Születési idő: 1964; Születési hely: Lattakia (Latakia); Neme: férfi	Az önkormányzatokért felelős miniszter. 2016. júliusban nevezték ki. A damaszkuszi kormányzóság korábbi kormányzója. Mint miniszter, részben felelős a rezsím által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért. Rami Makhoulf unokatestvére.	2016.11.14.
219.	Ali Al-Zafir (علي الظفير)	Születési idő: 1962; Születési hely: Tartus (Tartús); Neme: férfi	Korábbi hírközlési és technológiai miniszter. Volt miniszterként őt is felelősség terheli a polgári lakosság rezsím általi erőszakos elnyomásáért.	2016.11.14.
220.	Ali Ghanem (علي غانم)	Születési idő: 1963; Születési hely: Damascus (Damaszkusz); Neme: férfi	A kőolajért és az ásványi kincsekért felelős miniszter. 2016. júliusban nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsím által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2016.11.14.
222.	Mohammed (más néven: Mohamed, Muhammad, Mohammad) al-Ahmed (más néven: al-Ahmad) (محمد الأحمد)	Születési idő: 1961; Születési hely: Lattakia (Latakia); Neme: férfi	Kulturális miniszter. 2016. júliusban nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsím által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2016.11.14.
223.	Ali Hamoud (más néven: Hammoud) (علي حمود)	Születési idő: 1964; Születési hely: Tartus (Tartús); Neme: férfi	Közlekedési miniszter. 2016. júliusban nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsím által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2016.11.14.
224.	Mohammed Zuhair (más néven: Zahir) Kharboutli (محمد زهير خربوطلي)	Születési hely: Damascus (Damaszkusz); Neme: férfi	Villamosenergia-ügyi miniszter. 2016. júliusban nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsím által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2016.11.14.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel időpontja
225.	Maamoun (más néven: Ma'moun) Hamdan (مأمون حمدان)	Születési idő: 1958; Születési hely: Damascus (Damaszkusz); Neme: férfi	Pénzügyminiszter. 2016. júliusban nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsím által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2016.11.14.
226.	Nabil al-Hasan (más néven: al-Hassan) (نبييل الحسن)	Születési idő: 1963; Születési hely: Aleppo (Aleppó); Neme: férfi	Korábbi vízügyi miniszter. 2016. júliusban nevezték ki. Volt miniszterként őt is felelősség terheli a polgári lakosság rezsím általi erőszakos elnyomásáért.	2016.11.14.
228.	Abdullah al-Gharbi (más néven: al-Qirbi) (عبدالله الغريبي)	Születési idő: 1962; Születési hely: Damascus (Damaszkusz); Neme: férfi	Korábbi belkereskedelmi és fogyasztóvédelmi miniszter. 2016. júliusban nevezték ki. Volt miniszterként őt is felelősség terheli a polgári lakosság rezsím általi erőszakos elnyomásáért.	2016.11.14.
229.	Abdullah Abdullah (عبدالله عبدالله)	Születési idő: 1956; Neme: férfi	Államminiszter. 2016. júliusban nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsím által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2016.11.14.
230.	Salwa Abdullah (سلوى عبدالله)	Születési idő: 1953; Születési hely: Quneitra (Kunajtira); Neme: nő	Államminiszter. 2016. júliusban nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsím által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2016.11.14.
231.	Rafe'a Abu Sa'ad (más néven: Saad) (رافع أبو سعد)	Születési idő: 1954; Születési hely: Habran falu (Sweida tartomány); Neme: férfi	Államminiszter. 2016. júliusban nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsím által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2016.11.14.
232.	Wafiq Hosni (وفايق حسني)	Születési idő: 1952; Születési hely: Damascus (Damaszkusz); Neme: nő	Államminiszter. 2016. júliusban nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsím által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2016.11.14.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel időpontja
233.	Rima Al-Qadiri (más néven: Al-Kadiri) (ريما القادري)	Születési idő: 1963; Születési hely: Damascus (Damaszkusz); Neme: nő	Szociális miniszter (2015. augusztus óta). Mint miniszter, részben felelős a rezsim által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2016.11.14.
234.	Duraïd Durgham	Neme: férfi	A Szír Központi Bank korábbi kormányzója. A szintén jegyzékbe vett Szír Központi Bank kormányzójaként betöltött tisztségénél fogva felelősség terheli a szír rezsimnek korábban nyújtott gazdasági és pénzügyi támogatásért.	2016.11.14.
243.	Ali Wanus (más néven: Ali Wannous) (علي وانوس)	Születési idő: 1964.2.5.; Titulus/rendfokozat: vezérőrnagy; Neme: férfi	2011 májusát követően vezérőrnagyi rendfokozattal rendelkezik. Magas rangú katonatisztként felelősség terheli a polgári lakosság erőszakos elnyomásáért, továbbá érintett vegyi fegyverek tárolásában és bevetésében. Kapcsolatban áll a jegyzékbe vett Szíriai Tudományos Vizsgálati és Kutatóközponttal (Syrian Scientific Studies and Research Centre).	2017.7.18.
258.	Mohamed Mazen Ali Yousef (محمد مازن علي يوسف)	Születési idő: 1969.5.17.; Születési hely: Damascus (Damaszkusz) környéke; Neme: férfi	Korábbi ipari miniszter. 2018. januárban nevezték ki. Volt miniszterként őt is felelősség terheli a polgári lakosság rezsim általi erőszakos elnyomásáért.	2018.2.26.
265.	Jamal Eddin Mohammed Nazer (más néven: الدين جمال أحمد نذير محمد Nazir Ahmad, Mohammed JamalEddine)	Neme: férfi Beosztás: Az Apex Development and Projects LLC alapító tagja és többségi részvényese, valamint az A'ayan Company for Projects and Equipment alapítója. Születési idő: 1962.1.2. Születési hely: Damascus (Damaszkusz), Szíriai Arab Köztársaság Állampolgárság: szíriai Útleveleszám: N 011612445, kiállítási szám: 002-17-L022286 (kiállítás helye: Szíriai Arab Köztársaság) Személyazonosító igazolvány száma: 010-30208342 (kiállítás helye: Szíriai Arab Köztársaság)	Szíriában tevékenykedő vezető üzletember jelentős építőipari beruházásokkal; itt említendő, hogy 90 %-os, irányítást biztosító részesedéssel rendelkezik az Apex Development and Projects LLC-ben, amely egy 34,8 millió USD értékű közös vállalkozásba kezdett a Marota City elnevezésű luxus lakó- és kereskedelmi negyednek a rezsim által támogatott fejlesztési projekt keretében történő megépítésére. Jamal Eddin Mohammed Nazer a Marota City fejlesztésében való részvételén keresztül a szíriai rezsim haszonélvezője és/vagy támogatója.	2019.1.21.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel időpontja
272.	Hayan Kaddour (más néven: Hayyan Kaddour bin Mohammed Nazem; Hayan Mohammad Nazem Qaddour)	Neme: férfi Beosztás: Az Exceed Development and Investment Company elsőbbségi részvényese. Születési idő: 1970.7.14. vagy 1970.7.24. Születési hely: Damascus (Damaszkusz), Szíriai Arab Köztársaság Állampolgárság: szíriai, svájci Útlevelezszám: X4662433 (kiállítás helye: Svájc); N 004599905 (kiállítás helye: Szíriai Arab Köztársaság)	Szíriában tevékenykedő vezető üzletember, aki 67 %-os tulajdonrészt birtokol az Exceed Development and Investment társaságban, amely részt vesz a Marota City elnevezésű, a rezsim által támogatott luxus lakó- és kereskedelmi negyed fejlesztését végző, 17,7 millió USD értékű közös vállalkozásban. Hayan Mohammad Nazem Qaddour a Marota City fejlesztésében való részvételén keresztül a szíriai rezsim hasznélvezője és/vagy támogatója.	2019.1.21.
275.	Mohammad Khaled al-Rahmoun vezérőrnagy	Születési idő: 1957; Születési hely: Idlib (Idlib); Neme: férfi	Belügyminiszter. 2018 novemberében nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsim által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2019.3.4.
276.	Mohammad Rami Radwan Martini	Születési idő: 1970; Születési hely: Aleppo (Aleppó); Neme: férfi	Turisztikai miniszter. 2018 novemberében nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsim által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2019.3.4.
277.	Imad Muwaffaq al-Azab	Születési idő: 1970; Születési hely: Damascus (Damaszkusz) környéke; Neme: férfi	Oktatási miniszter. 2018 novemberében nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsim által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2019.3.4.
278.	Bassam Bashir Ibrahim	Születési idő: 1960; Születési hely: Hama (Hamá); Neme: férfi	Felsőoktatási miniszter. 2018 novemberében nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsim által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2019.3.4.
279.	Suhail Mohammad Abdullatif	Születési idő: 1961; Születési hely: Lattakia (Latakia); Neme: férfi	Lakásügyi és közléstítményekért felelős miniszter 2018 novemberében nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsim által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2019.3.4.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel időpontja
280.	Iyad Mohammad al-Khatib	Születési idő: 1974; Születési hely: Damascus (Damaszkusz); Neme: férfi	Hírközlési és technológiai miniszter. 2018 novemberében nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsim által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2019.3.4.
281.	Mohammad Maen Zein-al-Abidin Jazba	Születési idő: 1962; Születési hely: Aleppo (Aleppó); Neme: férfi	Ipari miniszter. 2018 novemberében nevezték ki. Mint miniszter, részben felelős a rezsim által a szíriai polgári lakosság ellen folytatott erőszakos elnyomásért.	2019.3.4.”

b) a következő bejegyzések törlésre kerülnek:

- 75. Fahid Al-Jassim altábornagy
- 88. Ahmed Yousef Jarad dandártábornok
- 97. Mohsin Makhoul dandártábornok
- 100. Suheil Salman Hassan vezérőrnagy
- 168. Omran Ahed Al Zu'bi
- 174. Mohammed Turki Al Sayed
- 249. Isam Zahr Al-Din

c) a 264–269. bejegyzések sorszáma az alábbiak szerint módosul:

Személy neve	Eddigi sorszám	Új sorszám
Anas Talas	264	282
Jamal Eddin Mohammed Nazer	265	283
Mazin Al-Tarazi	266	284
Samer Foz	267	285
Khaldoun Al-Zoubi	268	286
Hussam Al-Qatirji	269	287

2. A B. részben („Szervezetek”) a következő bejegyzések törlésre kerülnek:

- 51. Drex Technologies Holding S.A.
- 70. DK Group









ISSN 1977-0731 (elektronikus kiadás)  
ISSN 1725-5090 (nyomtatott kiadás)



**Az Európai Unió Kiadóhivatala**  
2985 Luxembourg  
LUXEMBURG

**HU**